

DE ACTUALIDAD

Vivir para ver...

Ha venido reproduciendo "Diario de Navarra" los juicios que han hecho públicos algunos periódicos de Madrid, sobre el resultado de las elecciones del domingo último en Navarra.

Primero reprodujo los de "Ya", después los de "El Siglo Futuro", y por último los de "A B C". En todos ellos se elogia a Navarra, y se ensalza su religiosidad... y su patriotismo.

No vamos a detenernos a analizar el valor ni la oportunidad de estos elogios interesados.

Vamos a fijarnos únicamente en unos párrafos que incidentalmente aparecen en los juicios de "El Siglo Futuro" y de "A B C". Según el órgano del Tradicionalismo actual, el honor de la jornada electoral debe corresponder a los tradicionalistas, puesto que siendo con mucho los más numerosos y mejor organizados se han contentado o se han satisfecho con solo tres puestos. Podían haber aspirado a la mayoría, pero han preferido sacrificar uno o dos puestos en aras de la unión.

¿Será ello cierto? No lo sabemos. Es posible que sí, pero no nos figura que no le habrá hecho mucha gracia a Unión Navarra el comentario. Pero por otra parte, tampoco tiene motivos para estar descontenta, porque "El Pensamiento Navarro" que no ha mucho se indignaba de que los "cedistas" tuviesen la pretensión de hacer propaganda política en Navarra, por considerarla sin duda como cerrado de los tradicionalistas, ha consentido que sin propaganda ni lucha se lleven dos puestos... y poco.

El "A B C" por su parte dice: "Si imitásemos (los navarros) los borrosos y frívolos borradores que les presentan de Madrid también las derechas navarras hubieran podido separarse, dar por concluida la unión espiritual e ir poco a poco rebalsando algunos grupos hasta abrazarse en un escudo de los bancos parlamentarios — o bancos de la Diputación que es su Parlamento chico — con partidos políticos cuya íntima posición ante el espíritu y la moral es contradictoria y antagonista. No han querido imitar los borradores de Madrid y han hecho bien. De nuevo Navarra vuelve a dar un altísimo ejemplo del más puro sentimiento cristiano y español".

Muchas gracias, colega: es usted muy amable. Pero un poco ingenuo. Los navarros que tan alto ejemplo han dado del más puro sentimiento cristiano y español, han copiado al pie de la letra los borradores de Madrid, incluso con papel pautado.

El acta de Tudela para un radical es la prenda visible e incontestable de la unión que se había realizado en Navarra a ejemplo e imitación de la que en Madrid han pactado los correligionarios de los de Unión Navarra con los radicales.

De modo que el "rebalsamiento" de ciertos sectores hasta abrazarse en los bancos de la Diputación ha tenido lugar en Navarra, lo mismo que en Madrid.

Ni podía suceder de otra manera. Porque siendo el Presidente o Jefe de Unión Navarra el señor Aizpún y habiéndose producido en él "el rebalsamiento" a que alude el diario "A B C" y estando abrazado en los escaños del Parlamento con los radicales, aquí no podía en forma alguna ir contra ellos.

Lo que ha sucedido es que en Navarra no se ha atrevido la CEDA a proclamar en alta voz lo que en Madrid. El que los tradicionalistas, cedistas y radicales hubiesen exteriorizado su unión hubiese producido en esta tierra un escándalo cuyos peligros ninguno de los tres sectores se aventuraba a correr.

Precisamente para que ciertas actitudes de Acción Popular que aquí no serían bien vistas pudieran pasar sin escándalo, es para lo que se inventó lo de "Unión Navarra".

"Unión Navarra", dicen, forma parte de la CEDA, pero es autónoma. La CEDA es republicana y está unida a los radicales, con quienes está gobernando; pero "Unión Navarra" no es republicana ni monárquica, según lo aseguran, es muy católica y además, muy feurista.

Y así gracias a ese burdo tapadizo o llo político, (que no es tal llo), los navarros del Bloque son republicanos y no son republicanos; se unen con los radicales y no van unidos a los radicales; y los tradicionalistas que no pueden unirse ni con los republicanos ni con los radicales, van alegremente del brazo con unos y otros.

Merced a Unión Navarra, la hábil entelequia del señor Aizpún, se puede llegar en Navarra a lo que parece imposible que se pueda llegar, con la circunstancia felicísima, de que llegue a ser aplaudido y elogiado por los dos órganos de los sectores monárquicos de la ex Corte.

Porque estos dos periódicos se felicitan además, de que los cedistas y tradicionalistas se hayan unido, sin tener en cuenta los primeros, la política de inteligencia y cooperación con los radicales, que realizan en Madrid, y los segundos la oposición en que se encuentran con respecto a la CEDA en el resto del Estado español.

Ahora, que si somos nosotros los que llevásemos meses y meses estrechamente unidos a los radicales y los que en esta elección les hubiésemos regalado galantemente un acta, ¿habría sido Dios! la de excomuniones y anatemas y reprobaciones que nos hubiesen caído encima.

Pero se trata de ellos, y nada; todo pasa como la seda. Como lo más lógico, corriente y natural. Hasta se les aplaude lo que en Madrid se condena.

AYER EN EL AYUNTAMIENTO

La empresa del Teatro Garrayre y el Ayuntamiento

La cuestión de la creación de dos Escuelas nacionales, dió lugar a un movido debate

A las 6.40 de la tarde de ayer, bajo la presidencia del alcalde don Tomás Mata, y asistiendo los concejales señores Azcárate, Zabalza, Arilla, Arraiza (P.), Donazar, Armisen, Dorronsoro, Alfaro, Garbayo, Arraiza (E.) y Goñi Urriza, celebró sesin el Ayuntamiento.

Acta de la sesión anterior. Aprobada. Cuentas y libramientos. Aprobados.

Instancia de don Ramón Tubero, solicitando la adquisición de un cuadro de dibujo que ha de retirarse por inservible, de la Dirección de Obras. Aprobado concediendo lo solicitado.

Informando favorablemente instancia de don Marcelino Arizmendi, solicitando en nombre de don Baldobero Barón la venta de determinado terreno del Cementerio Moderno de la ciudad, para construcción de un panteón. Aprobado.

Informes favorables de los señores Arquitecto e Inspector de Sanidad Municipales, emitidos en instancia de don Santiago Llorens, solicitando autorización para construir casas económicas en el Prado de "La Tejería". Aprobado.

INFORMES DE LA COMISION DE FOMENTO Solicitando autorización para anunciar la adquisición del boceto de anuncio de las fiestas de San Fermín del corriente año, y organización de los festejos que han de tener lugar durante las mismas. Aprobado.

Informe proponiendo se anuncie concurso para la provisión de dos plazas de ayudante de instalador del alumbrado municipal con sujeción al pliego de condiciones que se acompaña. Se acuerda anunciar el concurso con las modificaciones solicitadas por el señor Dorronsoro. Aprobado.

Informe favorable proponiendo se vendan a don Eusebio Montero, seiscientos tejas de canal existentes en el almacén de obras municipales. Aprobado.

DE LA COMISION DE GOBIERNO Informe relativo a la creación de dos escuelas nacionales de cuatro grados cada una, y a la necesidad de arrendar locales para las mismas.

El señor Dorronsoro dice que si el Ayuntamiento aprueba tal como viene el informe no se hará nada, pues es muy difícil encontrar locales para habitación de estas escuelas, pudiéndose a juicio suyo poder acoplarse en el edificio de Artes y Oficios, y que se tenga muy en cuenta de que en dichas escuelas se podrán colocar ocho maestros; ocho maestros que se pueden arrancar del Estado.

El señor Arilla: Me he informado del Patronato de las Escuelas de Artes y Oficios, pero el acoplar estas escuelas en Artes y Oficios presenta grandes dificultades en la cuestión de limpieza e higiene, y el deterioro que ocasiona el estar entrando y saliendo los niños de las escuelas.

¿Qué inconveniente ve el señor Dorronsoro en que se trate de encontrar locales para estas escuelas cuando hay casas en el N.º 5 Ensanche que tienen unas bajeras amplísimas, y se pueden alquilar por unos pocos módicos?

El señor Alfaro: Pídomos el señor Dorronsoro pero no se trata de buscar seis locales; se puede procurar encontrar un amplio local donde se puedan dar estas clases.

El señor Donazar: Aprovechando la circunstancia que el Estado concede para regentar estas escuelas ocho maestros, uno de estos podría bajar al barrio de la Estación, ya que es de muchísima necesidad.

El señor Mata dice será muy difícil el poder complacerle porque ha de tener en cuenta el señor Donazar que el Estado señala sean para escuelas graduadas, cosa que no son estas que se van a implantar. Hizo también el señor Mata una aclaración de la forma en que se deberá pagar los alquileres, y se fija un plazo para buscar locales de quince días.

El señor Arraiza (E.) dice se debería estudiar la elevación de un piso de las actuales Escuelas de Artes y Oficios. Esta proposición se toma en consideración, y sin más trabas ni inconvenientes se aprueba el informe.

Informe proponiendo se apruebe el adjunto proyecto de Reglamento de la Inspección Médico Escolar municipal, y se nombre empleado de nómina y plantilla al señor Inspector Médico Escolar.

El señor Azcárate: Yo, no estoy conforme en que a este señor se le nombre empleado de nómina y plantilla, ya que debemos de estudiar detenidamente esta cuestión de los nombramientos de nómina y plantilla. Estoy conforme en aprobar el reglamento, y en la votación así lo haré.

El señor Garbayo: Yo propondría que a este señor se le nombre de nómina y plantilla teniendo en cuenta que este señor entró al

Ayuntamiento por oposición, y además hay que tener en cuenta que no es un servicio que se atiende cuando quiera, sino que es permanente, y además cada vez ha de ir a más; por eso yo sostendré mi posición votando por que se le nombre de nómina y plantilla.

El señor Azcárate: Hay médicos que están en las mismas condiciones que este señor Arraiza (J. P.), coincide con el señor Azcárate en lo referente al nombramiento, estando también conforme con lo expuesto por el señor Garbayo en lo concerniente al trabajo que pesa sobre él.

El señor Garbayo: Pregunta cuántos empleados hay en el Ayuntamiento que no son de nómina y plantilla, y si los médicos que hay en la Casa de Socorro son de nómina y plantilla.

Le aclara el secretario de la Corporación señor Sanz González.

Toman parte en esta cuestión los concejales señores Goñi Urriza, Arilla y Arraiza (P. J.), y el señor Mata también habla para decir que es verdad lo expuesto, por el señor Garbayo respecto al enorme quehacer que da este dispensario, pero aparte de tal nombramiento tiene que decir a los señores concejales que hace unos días recibió en su despacho al señor Echaztegui quien le manifestó que para llevar debidamente el trabajo, le hacían falta dos médicos y dos practicantes más, a lo que el señor Mata le manifestó lo pondría en conocimiento de los concejales.

Se pone a votación si se aprueba el informe o lo expuesto por el señor Azcárate, y por siete votos contra cinco queda aprobado el informe.

Aprovechando, se estaba hablando de esa cuestión, también se habló de la reorganización de la Beneficencia municipal.

Elevando proyecto de informe a la Excelentísima Diputación en el recurso de alzada interpuesto ante la misma por don, Sebastián Arana contra acuerdo municipal por el que se adjudicó el segundo concurso anunciado para el suministro de pistolas con destino a la Guardia Municipal y Policía rural. Aprobado.

Informe proponiendo se nombre peón fijo al suplente de sepulturero don Santiago Areta. Aprobado.

DE LA COMISION DE HACIENDA Proponiendo se nombre recaudador efectivo al primer suplente don Juan Jansara, para cubrir la vacante producida por el fallecimiento de don Telesforo Iturain. Aprobado.

Informando favorablemente instancia del recaudador suplente don Victorio Ramos, en disfrute de excedencia, solicitando su reincorporación al servicio. Aprobado.

DE LA COMISION DE FOMENTO Proponiendo el abono de la 1ª liquidación de las obras del saneamiento del Barrio de San Juan al contratista don Fermín Salanueva. Aprobado.

DE LA COMISION DE ENSANCHE Informando recurso de reposición promovido por La Mútua de Accidentes del Trabajo contra acuerdo municipal que desestimó su petición de venta del solar número 8 de la manzana segunda del Ensanche. Aprobado.

Informando recurso promovido por los propietarios del Ensanche, contra el cobro de determinados impuestos (incendios, catástrofe y ascensor). Aprobado.

Informe proponiendo el establecimiento de determinadas condiciones para la venta de solares en el Ensanche. Queda ocho días sobre la marea a propuesta del señor Garbayo.

Solicitudes de ventas de terrenos del Ensanche, formuladas por don Fermín Salanueva y "Huarte y Compañía". Quedan sobre la mesa.

Expediente relacionado con la explotación del Teatro Garrayre, y edificación en el solar contiguo.

En este informe se dicen las funciones teatrales que la empresa debe dar durante el año y que suman sesenta.

El señor Dorronsoro: Creo que se le debe imponer a la empresa una sanción, por no cumplir el compromiso contraído con el Ayuntamiento en lo referente a las funciones teatrales que debe dar durante el año, y también se le debe sancionar a los contratistas señores Erroz y San Martín por no cumplir los requisitos que marca el reglamento del Ensanche en lo referente a la construcción.

Aparte de esto, según dice el informe, el Ayuntamiento podrá imponer a la empresa del Garrayre sanciones de cincuenta a doscientas cincuenta pesetas, y esto a mi juicio es una cantidad irrisoria; ya sé que hace una temporada se le impuso una multa por valor de cincuenta pesetas, pero esto, repito, es irrisorio.

El Ayuntamiento está obligado a hacer

COMENTARIOS

Navarra y sus monumentos

Ruinas impresionantes, como esqueletos de héroes muertos en guerra, pueblan los campos de las adenas de Navarra. Castillos inúmeros arrastrados en serie por Cisneros; cenobios agrietados, guardada hoy de rapinas y alimañas, no fueron en un principio símbolo de nuestra decadencia espiritual, sino de dolor en nuestra desgracia.

Pero si Navarra no puso los medios para su desaparición, una indiferencia increíble hacia ellos ha sido causa de su destrucción completa y los ha convertidos en ruinas. El estruendo de sus ruinas que se desploman en el invierno cuando con sus escombros los claustros monacales, no hieren el corazón de los navarros, ni les hace sentir el espionaje de la vergüenza.

Arte el estado triste de nuestros monumentos religiosos e históricos, queremos preguntarnos, llenos de dolor: ¿Cuándo nos vamos a preocupar los navarros de algo q. es alma de nuestra alma y recuerdo glorioso de nuestra historia?

Felizmente, para honra de los hombres que pusieron en ellos su cariño y su voluntad irrompible, han resucitado algunos de estos monumentos queridísimos. Allí está otra vez en pie el majestuoso monasterio de Nuestra Señora de La Oliva reposo de las almas y gloria del arte; donde morando de nuevo en él los hijos de San Bernardo, han resucitado a su iglesia olvidada toda la emocionante solemnidad litúrgica, y toda la grandeza del arte. En aquellas ruinas tristes, donde antaño las cigüeñas cubrían el silencio de muerte con el golpear de sus picos, hoy en los crepúsculos, los monjes blancos entonan el BENEDICTUS de sus Mañinas, mientras la luz del amanecer traspasa tenuemente las polterías del ábside... donde voces dulcísimas hacen sonreír a la Virgen con la tiernísima Salve circuncionada...

La Oliva, joya inestimable de nuestro pasado, deshecha y rota por voluntad extraña e incuria nuestra, se levanta magnífica de nuevo entre la fértil vega de Carcastillo. ¡Sobre ella ha llorado Navarra!

Se ha obrado una transformación feliz para nuestras piedras caídas. Ahí está también Irazu limpio de escombros, y en su claustro preparadas las piedras que han de reconstruir sus arcadas. También el magnífico castillo-santuario de Santa María de Ujué se ofrece pronto a nuestros ojos con toda su pasada magnificencia. Ayer fueron Santa María de Magüenza y Santa María de Oite. Luego será el histórico monasterio de Leyre.

Navarra va prestando atención a sus piedras queridas que sembraban sus campos. Calladamente, pero eficazmente unos hombres preocupados de nuestros monumentos, realizan una obra meritoria. Pero no es suficiente el cariño de este puñado de entusiastas. Hace falta la cooperación de todos los navarros, para rehacer todos los símbolos de nuestro renacimiento espiritual. ¡Habrá aún un solo navarro desprotegido de su tesoro religioso-artístico-histórico cuando una voz unisona y entusiasta debiera levantarse en todos los coros ante la carencia de estos monumentos restaurados? Lean, si pueden, impasibles estas palabras escritas con dolor, hace pocos días aun: Piedras sagradas de Irazu, de Leyre, de La Oliva, del Santo Sepulcro, y de tantos otros lugares de la fe y de la libertad de Navarra, piedras abandonadas, cumplir el contrato a la empresa del Garrayre, y caso de que no lo cumpla se le debe rescindir el contrato.

El señor Mata: Tiene razón el señor Dorronsoro en lo referente a la construcción del solar contiguo al teatro, pero debe de tener en cuenta también el señor Dorronsoro que en el Ensanche ha habido un señor que tuvo un solar sin edificar lo menos quince años, y el pretender que los señores Erroz y San Martín se les obligue a construir, yo creo que este asunto traerá cola.

El señor Azcárate: El hecho que la empresa del Garrayre no dé funciones teatrales no da derecho a rescindir el contrato; aparte de esto tengo noticias que esta empresa ha adquirido otro teatro, y en el Garrayre darán funciones teatrales más a menudo que ahora.

Se aprueba el informe con el voto en contra del señor Dorronsoro.

FUERA DEL ORDEN DEL DIA El señor Goñi Urriza solicita de la presidencia se entere en la Diputación en que va la aprobación del proyecto hace tiempo presentado referente a Escuelas.

El señor Mata promete enterarse del estado de este asunto.

El señor Armisen: Da cuenta de que por parte del Comité de Turismo ha sido nombrado para la presidencia del mismo en la vacante del señor Martínez (que en paz descanse), el concejal señor Alfaro.

El señor Alfaro agradece mucho la atención, pero alega que este cargo lo debía de desempeñar el señor Burgeta, por ser el único que habla francés, y aparte de esto, por sus ocupaciones, no podrá atenderlo como se merece.

El señor Armisen: Yo, sin regatearle méritos al señor Burgeta, creo debe desempeñar el cargo éste, el señor Alfaro, ya que no le va a "robar" tiempo alguno a sus ocupaciones.

Centéstale el señor Alfaro con una frase atinadísima que causa la hilaridad de los concejales y no concejales, y sin más preámbulos queda nombrado presidente del Comité de Turismo el señor Alfaro.

Y no habiendo más asuntos que tratar se levanta la sesión a las nueve menos veinte minutos de la noche; y hasta la próxima.

das como mujeres en pecado, entre el estiercol y las zarzas, desdichadas y ultrajadas. ¡Cómo evocas la grandeza de Navarra, cómo llorás su ruina... y sobre todo, con qué acentos tan desgarradores nos estás acusando de parricidio...!

Esa es, navarros, la acusación que con su mudo silencio nos hacen nuestros monumentos caídos. ¡Ojalá que todos juntos podamos presentar al mundo civilizado un testimonio grandioso, de nuestro renacimiento!

Tenemos ya un ejemplo: La Oliva. Vayan a ella los navarros y sentirán allí las sensaciones dulcísimas que proporcionan nuestros monumentos restaurados.

LA IRETA.

La nieve

Nieva, nieva. Comenzaré imitando el comienzo de la preciosa leyenda cuyo tema se desarrolla en un pueblito navarro, que bien pudo ser el que me heuro en llamar mío, porque me vió nacer. Nieva, sí, y copiosamente. Muy bello aspecto es el que presenta la naturaleza vestida por ese manto de inmaculada blancura. Todo, cubierto de nieve... Los tejados, ofreciendo vivo contraste entre el albor de la gruesa capa que los cubre y el negro alero, circunstante morada de pobres gorrioncillos. Nieva... y todo en silencio... todo majestad fúnebre... Que bien decía el poeta: "Lentamente, — la nieve silenciosa descendiendo cubría — la amortizada tierra...". Lo más, breve ráfaga de blanco cefiro interrumpe con suave rumor la profunda calma. Todo lo más, el fríasico susurro de la ventisca a su choque con los desnudos árboles, se enseñorea majestuosamente... "Cierzo helado — azotaba los árboles desnudos — de verde pompa, pero no de escarcha, — y conmovidos por el río choque, parecían lanzar en las nieblas — los duros troncos lastimeros ayes". Ni el menor ruido monótono e irritante de motor, ni el asqueante atrevido de vehículos automovilísticos... Todo cede a imposición de Naturaleza. Esta se impone. Ahoga el mecanismo. Todo es silencio.

Y en el silencio, en la triste soledad del desolado, acaso un hombre sorprendido por el temporal apartado de aquellos seres únicos que en el mundo se acordarán de él, camina vacilante. ¿Hacia dónde? No lo sabe. A la manera de esas aves que, huyendo de la tempestad y desorientadas en la furia de aquella, revolotean sin dirección decidida, porque tal vez no saben que siguiendo como iban, van a llegar a país despejado y tranquilo. Así ese hombre, caminando, caminando con paso torpe, pero incansante, interrumpiendo el silencio el sordo ruido de pies que se hunden en la gruesa capa de nieve, cuya tersura acaso es él, el primero que rompe con sus huellas, avanza sin rumbo carretera adelante.

Y se detiene a contemplar lo majestuoso, lo grande del paisaje, y así contemplando, no puede menos de ver el brusco contraste de la belleza que a su alrededor se extiende y lo grande de su desgracia. Y acaso se inspira, porque ese andrago de persona encierra un genio y canta como podría cantar su desgracia de otra índole un Nuñez de Arce... Camina y al cabo llega al poblado, donde ha de mendigar a las puertas de cada casa, si ha de vivir esa vida de continua peregrinación, que no la desprecia hasta quitarla, o por el instinto de conservación o seguramente porque esa desgracia suya es el prisma a través del cual se ve una futura vida de bienestar cuyo hecho reclama la misma razón que habla de justicias y por ende la misma naturaleza humana. Llega a la puerta de la casa principal del pueblo a juzgar por el aspecto exterior y recibida la licencia, al alejarse, contemplado a través de una vidriera el dueño de esa casa, que acaso permanece muellemente arrellanado en magnífico sofá, ligero de ropa él, porque se halla rodeado de ambiente de calor que irrada una brillante salamandra de calefacción central que a su lado está. Nuevo contraste. Nueva su desgracia se añade de la triste contemplación de la felicidad de otros y su infeliz mujer. ¿Porque si no existir en absoluto esas diferencias, lo que no es posible mientras los hombres sean hombres, al menos suavizávanlos en lo que, de parte de todos está? Y ese hombre pobre sigue camino del pueblo inmediato, pero la oscuridad de la noche se deja sentir y "... era una noche destemplada y triste — del invierno aterido". ¿Alberque? Suele haber en las proximidades de los pueblos, pequeños chanzales. A él se dirige el mendigo alforja al hombro, portadora de todo su ajuar, cubierta de nieve ella, como la menos raída botina. Hace entrada en la casita y tal vez encuentra a algún otro de su condición que ha conseguido haber algo de fuego, más humo que fuego, por lo mojado de los combustibles. Y húmedas sus raquíticas ropas, y sus ojos húmedos por el picor del humo intenso, se dispone a extraer de la alforja los duros mendrugos de pan que ha de rascar a impulsos de la necesidad, que es legítima a diferencia de las que se ha creado la actual sociedad. Y ese pan es su cena. Y su lecho será, piamente pensando, un montón de heno acaso, acaso humedecido y como mancha la que lleva, que, todo lo más, estará escurrecida. Y duermee...

Nieva, nieva, nieva... Qué bella es la nieve, pero qué trágica!

Olaztiko bai

Academia de Lengua Vasca

Extracto de los acuerdos adoptados por esta Corporación en sus últimas sesiones ordinarias.

Leyda y aprobada el acta de las sesiones anteriores, se trataron en primer lugar algunas cuestiones relacionadas con el régimen interior adoptándose algunos acuerdos cuyo cumplimiento queda pendiente de algunas circunstancias, cuyo momento preciso se reserva al criterio de la presidencia.

La Asociación Euzkeraren Laguntzaileak, filial de la sección tutelar de esta Academia, sometió a la aprobación de la misma algunos de los cauderos adoptados en reciente reunión celebrada en Vitoria. Los acuerdos en cuestión merecieron la aprobación, siendo también despachadas favorablemente las peticiones formuladas por la misma.

Se sometió a la consideración de la Academia una fórmula de contrato que el propietario de la Librería Internacional de San Sebastián propone para la publicación del Diccionario Español-Vasco. Examinadas, una por una, todas las condiciones se aprobaron todas ellas con algunas ligeras variaciones. Una vez que el contrato sea aceptado y firmado por ambas partes se procederá rápidamente a la publicación del Diccionario.

Se dió cuenta de la comunicación de un párroco húngaro que con el fin de presentar al Santo Padre, está coleccionando el "Pater Noster" en todas las lenguas y dialectos conocidos. Solicita de esta Academia los de los diversos dialectos de la lengua vasca. Se acordó remitirle los de todos los dialectos, tanto antiguos como modernos, aparte de algunos otros que han tenido mucha aceptación en algunas zonas de variedades subdialectales.

Se habían recibido dos ejemplares de "Nomenclator de denominaciones geográficas, vascas de la Rioja" enviadas por su autor Guillermo Rittwagen. Se aceptó con gratitud el envío y se acordó remitirle cinco pesetas por cada ejemplar como compensación de los gastos realizados para su publicación.

El Tesorero señor Altube dió cuenta a sus compañeros del movimiento de ingresos y gastos habidos durante el ejercicio del año pasado. Examinadas todas las partidas fueron aprobadas por la Academia.

El señor Azkue dió lectura a un trabajo muy ameno e interesante bajo el título de "Curiosidades de Joaquín Ezarraga en su obra del Evangelio de San Juan".

Los señores Eguisuz, Omatochea y el P. Inza dieron cuenta de una porción de palabras recogidas de algunas obras, entre otras de Mr. Barbier, por el primero y del habla popular por los otros dos. Entregadas en papeletas se recogieron en la Academia.

Próximo concierto

El violinista Goldberg en Garrayre

Actuarán, como tenemos anunciado, el próximo lunes, en Concierto exclusivo para los socios de la Asociación de Cultura Musical.

Es este joven violinista uno de los valores más firmes entre los actuales violinistas, nacido en Polonia, pero musicalmente formado en Alemania, donde destacó prontamente para ocupar el puesto de concertino de la Orquesta Filarmónica de Berlín, cargo que ha desempeñado hasta su iniciación en la carrera de concertista, que emprendió bajo los mejores auspicios.

Ha actuado con extraordinario éxito en las principales capitales europeas y el año pasado en su tournée por España dejó tan grata impresión, que todas las Filarmónicas donde actuó, entre ellas la de Madrid, lo ha reclamado para que este año también se le pueda escuchar.

En Pamplona dejó grato recuerdo por la pureza y volumen de su sonido y su sentido de la interpretación, y ha constituido un verdadero triunfo conseguir — por la dificultad de compaginar las fechas — que volviera a actuar en nuestra población, a donde vendrá directamente desde Lisboa, después de haber actuado en aquella capital el jueves último.

También en este tournee le acompañará el joven pianista alemán Hans Neumark, uno de los mejores acompañantes que han pasado por el escenario del Garrayre, por la delicadeza de su estilo y por la exactitud de su dición y por la penetración que ha alcanzado con el violinista Goldberg. En resumen, un magnífico concierto cuyo programa daremos a conocer mañana en detalle.

Domingo Beunza Saez
Procurador de los Tribunales
Caya, 24 -- Teléfono 5792 -- Madrid

El resto de las sesiones, en su parte principal, se dedicó al asunto del Diccionario despatchando toda labor señalada.

Antes de terminar las sesiones se dió cuenta del fallecimiento del correspondiente Dr. J. Echebarré. Se hizo constar en acta el sentimiento de la Academia y se terminó la sesión con un responso por su alma. (Que en paz descanse).

Ecos de sociedad

VIAJES
—Fue a Madrid el joven y culto ingeniero don Félix Amorena.
Se encuentra en nuestra ciudad pasando una temporada la señorita zaragozana María Sáenz de Tejada.
—De San Sebastián el abogado don José Moso y su esposa.
—Del mismo punto don Ildefonso Apesteguía.
—De Madrid el coadjutor de San Nicolás don Enrique Beramendi.
—Fue a Pasajes el joven Faustino Beristain.
—Regresó de Zaragoza el odontólogo don Miguel Alvarez.
—Regresó de Santander el director del Manicomio, doctor Yurrita con su señora.
—De Madrid el ex diputado a Cortes don José María Gastón.
—Vino de San Sebastián don Miguel Tuero.

VARIAS
Ayer salieron para Santander, de su residencia del barrio de San Juan, las Misioneras Dominicas Sor María Osés, de Tafalla; Sor Ascensión Pérez, de Huesca, y Sor Milagro Andrés, de Barcelona, todas ellas Profesoras Nacionales.
Mañana domingo embarcarán para el Perú en compañía del R. P. Pío Ara, Misionero del Urabamba y Madre de Dios, y tres Hermanos Dominicos.
Lleven feliz viaje.
—Ha sido nombrado Presidente de los Consejos de Administración de Baños de Fitero y Compañía de Abonos Químicos, don Teodosio Sagüés Muguero, por lo que le felicitamos.
El nuevo notario y abogado don Joaquín Pérez del Real se nos ofrece atentamente en su cargo, así como su estudio y casa en García Castañón, 4 segundo izquierda.
Agradecemos la fina atención y deseamos tenga muchos éxitos entre nosotros quedando a la recíproca.

ENFERMOS
En la clínica particular del Hospital de Barañain ha sido sometido a una operación quirúrgica, quedando después de practicada muy mejorado, nuestro querido amigo el joven José Andrés Reta.
—En vista de la gravedad de su estado

Boletín religioso

EN SAN LORENZO
La Cofradía de la Madre de Dios de los Remedios, fundada en esta iglesia parroquial, celebrará en los días 2, 3 y 4 de Febrero, los cultos acostumbrados en la forma siguiente:
Día 2.—Salve cantada a las seis y media de la tarde.
Día 3.—Por la mañana, a las siete y media, se celebrará una misa rezada en la que se administrará la Sagrada Comunión.
A las diez se expondrá a la pública veneración Su Divina Majestad y será la misa mayor solemne, con sermón que predicará el R. P. Crisóstomo de Pamplona, Capuchino.
Por la tarde, a las tres y media, se cantarán completas y se hará la reserva del Santísimo. En seguida se rezará el santo rosario y al concluir se llevará en procesión la imagen de Nuestra Señora a la casa del Prior entrante.
Día 4.—A las ocho de la mañana, se celebrará un aniversario en sufragio de las almas de los cofrades difuntos.

Indulgencias concedidas por Su Santidad el Papa Pío X en el 15 de Mayo de 1905:
Primera.—Una plenaria en el día que se ingresa en la Cofradía, confesando y comulgando.
Segunda.—Una plenaria en el artículo de la muerte confesando y comulgando; y si esto no se puede, invocando después de contrito el nombre de Jesús con la boca; y si no se puede, con el corazón.
Tercera.—Una plenaria y remisión de todos los pecados, en el día de la festividad principal de la Cofradía (2 de Febrero) o en uno de los siete días siguientes, confesando y comulgando, visitando la iglesia de San Lorenzo y rogando allí por la concordia entre los Principes cristianos, extirpación de las herejías, conversión de los pecadores y exaltación de la Santa Madre Iglesia.
Cuarta.—Siete años y siete cuarentenas de indulgencia en los días 25 de Marzo, 15 de Agosto, 8 de Septiembre y 8 de Diciembre, visitando después de contrito la iglesia de San Lorenzo, y rogando allí como queda dicho.
Quinta.—Sesenta días de perdón de penitencias, por cada vez que se ejercite cualquiera otra obra de piedad o de caridad conforme a las reglas de la Cofradía

De Enseñanza

DE LA SECCION
Se da de baja en la lista de interinas a doña Josefa Barcos, por estar ejerciendo en la actualidad como sustituta personal de la maestra de Valtierra doña Josefa Senosiain con nombramiento oficial y sueldo de tres mil pesetas anuales.
El Consejo local de Aria ha comunicado con fecha 29 de Enero último, y a requerimiento de la Sección que desde el día 1 de Diciembre pasado está cerrada aquella escuela por falta de maestro, ya que el interino que la servía cesó para pasar en propiedad a otra plaza.
Por lo visto, el Consejo local de Primera Enseñanza de Aria se estaba tomando tiempo para comunicar la vacante.

Sobre los cursillos del Magisterio:
La Dirección General de Primera Enseñanza ha devuelto a la Sección administrativa, para que se comunique a los interesados la resolución a una instancia firmada por don Luis García y por don José María Zandueña, en nombre de otros muchos, con el siguiente decreto marginal:
" Pase a la Sección administrativa de Navarra para que se comunique a los interesados por mediación del primer firmante don Luis García, que el cursillo-oposición a que alude el Decreto de 29 de Diciembre último (Gaceta de 4 del actual), afecta únicamente a los maestros que en él se citan, para proveer escuelas de censo inferior a 500 habitantes, y que los demás tienen el camino expedito para acudir a los cursillos libres de selección para proveer con ellos escuelas de censo superior a 500 habitantes."
Don Luis García debe presentarse en la Sección para recoger el oficio correspondiente, y lo mismo doña Juana María Luisa Bonis, sobre cuya instancia ha recaído también una resolución semejante. Como son muchos los interesados, hacemos pública la resolución copiada para el mejor conocimiento de todos.

LOS MAESTROS DE LEON
En una asamblea de maestros de Primera Enseñanza de la provincia de León se acordó elevar una instancia al ministro de Instrucción Pública protestando contra las condiciones que se señalan en la disposición

DE LA SECCION
del 29 de Diciembre último, para participar en los cursillos de ingreso en el Magisterio Nacional.
Se pide la derogación de dicha orden, para que en los cursillos del verano próximo puedan tomar parte todos los maestros que en dicha fecha estén en posesión del título y reúnan las condiciones exigidas en otros cursillos.
Para relacionarse con los demás maestros interesados, se nombró una comisión de enlace, que radica en León, calle de Santa Marina, 5.
En la Gaceta del día 30 se inserta una orden de Instrucción disponiendo que la edad que debe tener el alumno al formalizar la matrícula para los exámenes de ingreso en la Universidad sea la de 15 años.
Mañana, domingo, comenzaremos la publicación de artículos, así como, también opiniones de maestros de distintas provincias, para que se pueda apreciar cuál es el sentir de los maestros españoles en relación con los temas de palpitante actualidad para el Magisterio, como son el cursillo-oposición anunciado para este verano, y otros.
Por considerar éstos artículos de gran interés especialmente a los que se encuentran en expectativa de plaza.
Estos artículos se publicarán uno el domingo y otro el jueves, o sea dos por semana.

DE LA DIPUTACION

Los últimos acuerdos

Entre los acuerdos adoptados últimamente por las Diputaciones Vascongadas, de ofrecer un obsequio al Museo Vasco de Bayona, acordó el envío de una reproducción del tímpano monumental de la Iglesia de Santa María, de Sangüesa.
Se concedió un lote de obras de las existentes en el Archivo provincial, a la Agrupación de Estudiantes Vascos de Navarra y al Consiliario de la Junta de Acción Católica de la Parroquia de San Nicolás de Pamplona.
Confirmando el alta del Servicio de Investigación, consignada a don Sixto Torres, de Sangüesa, así como el alta dada a La Tallada.

Desestimando recurso de don Restituto López, de Pamplona, a nombre de don Andrés Zabala, contra comprobación de valores de un inmueble, para los efectos de pago de Derechos reales.
Visto el escrito presentado por el Jefe de Contribuciones, en el que se consigna la relación de contribuyentes deudores, se acordó: Primero.—Que por la Jefatura de Contribuciones, se recuerde una vez más a todos los contribuyentes deudores de cuotas de Utilidades que han sido giradas antes de primero de Julio del año 1934, dándoles un plazo de ocho días naturales a contar de la fecha de la notificación, para efectuar el ingreso. Segundo.—Que la relación de

deudores por cuotas de Utilidades que no hayan efectuado el ingreso dentro del plazo de ocho días señalado en el acuerdo primero, pase, sin más aviso al Agente ejecutivo para que proceda a su cobro por la vía de apremio.
Aprobando el condicionado formulado por el Ayuntamiento de Añorbe, para la provisión de la plaza de Agente municipal.
Aprobando la municipalización del Servicio médico en el Partido de Isaba, a cuyo Ayuntamiento se le facilita para que proceda a anunciar, la correspondiente vacante.

A virtud de expediente promovido por el Ayuntamiento de la Cendea de Olza, pidiendo de relieve el irregular funcionamiento de la Quincena de Ororbia, se acordó declarar que la Diputación no puede adoptar, por el momento, resolución alguna sobre el supuesto irregular funcionamiento de la Junta de Quincena de Ororbia, y ordenar al Presidente de la mencionada Junta que adopte las medidas pertinentes para que las sesiones de la misma se celebren en primera convocatoria, pudiendo utilizar las facultades que le conceden los preceptos legales vigentes.
En el Boletín del día primero de los corrientes, se publica la convocatoria y programa para las provisiones, mediante oposiciones de 8 plazas de Subcolectores de Montes, cuyas oposiciones empezarán el día primero de Junio próximo.

Noticias y sucesos

CASA DE SOCORRO
En este benéfico establecimiento fueron asistidas ayer las siguientes personas:
Alberto Picarra de 13 años, de herida contusa en el cuero cabelludo, por golpe.
J. B. de 29 años, de herida contusa mano derecha; se curó.
Josefa Uribe de 62 años, de contusión con hematoma en la frente, erosiones en la cara y mano izquierda, por agriación.
Serafín Ramírez de 37 años, de heridas y contusiones en las manos, por golpe. Todos de carácter leve.

MADERAS
De pino, Roncal y entarimados
ANTONIO ENRIQUE

INCENDIO EN YANCI
Comunica la alcaldía de Yanci al Gobierno civil, que sobre las 18 horas del día 30 del pasado mes de enero fué pasto de las llamas la casa llamada "Lobiaga" propiedad del vecino Santiago Lasaga, sin que hubiera que lamentar desgracias personales, e ignorándose a cuánto asciende las pérdidas.
Aunque el incendio se considera casual, no obstante el Juzgado municipal ayuda.

F. Jadraque
ODONTOLOGO
RAYOS X
Pasco de Sarriena, 6 y 8
Teléfono 1421

OTRO INCENDIO
De Elizondo dan cuenta de que en la madrugada del 31 quedó completamente destruida por un incendio la borda deshabitada "Istelegui" en el monte, Balgorri propiedad del vecino de Lecaroz José Barahar, calculándose las pérdidas en unas cuatro mil pesetas.
Como autor involuntario del incendio ha sido detenido y puesto a disposición del Juzgado municipal el vecino de Arizum José Ezurmendi.
DETENCION DE UN ATRACADOR
Por la Policía de Zaragoza ha sido detenido Rafael Lizárraga Agustina, habiéndosele

Gran Quincena Económica
Casa San Julián
10, 20, 30, 40 por ciento de descuento en todos los artículos
EXCLUSIVAMENTE AL CONTADO BLANCA DE NAVARRA, 17

de salud, le ha sido administrado la Santa Unción a M. I. señor Arcediano de la Santa Iglesia Catedral don Bienvenido Bernal.
NATALICIOS
Nuestros paisanos el profesor de español en Bayona don Francisco Albero y su esposa doña María del Villar Diago, celebran el feliz advenimiento de su primer hijo que se llamará Rafael.
Reciban nuestra enhorabuena los venturosos papás.
BODAS
En la capilla de la Inmaculada de Burlada, santificaron sus amores don Ignacio Laguardia y la señorita Concepción Aslaín.
Bendijo la unión el digno párroco don Basilio Armendáriz, y apadrinaron a los contrayentes doña Crescencia Larraza, prima del novio, y don José Sagüés, tío de la novia.
Una vez terminada la ceremonia religiosa los nuevos esposos y sus numerosos acompañantes se trasladaron en una caravana de automóviles a la acreditada fonda Europa donde se les sirvió un delicioso lunch.
Los recién casados salieron en viaje de novios para visitar diferentes capitales.
Reciban los nuevos esposos y sus distinguidas familias nuestra cordial enhorabuena.

ATENCION
Ha quedado abierta la sucursal de la Antigua Churrería de la Mañueta en Amayá número 7.

BODAS DE ORO DE UN VENERABLE CAPUCHINO
Como decíamos en nuestro número de ayer, hoy se celebrarán las Bodas de Oro del Venerable Capuchino Fr. Bernardo de Ochovi, en el convento de Capuchinos de esta ciudad.
Entre los diferentes actos que se le tributarán al benemérito Capuchino figura una solemnisísima misa que será cantada por el magistrado coro de los Capuchinos, en la que dirigirá la palabra el eicuentísimo orador sagrado M. R. P. Ladisao de Yabar, Provincial de la Orden.
La misa solemne será a las nueve de la mañana.
Repetimos una vez más nuestra felicitación a Fr. Bernardo de Ochovi, deseándole que Dios le conceda una larga vida.
PETICION DE MANO
Dor doña Desideria Flores, y para su hijo

Todo ello es aplicable en sufragio de las almas del Purgatorio.
Otras indulgencias.—El Excmo. e Ilustri. simo señor don José López Mendiza y García, Obispo de Pamplona, en decreto fecha 5 de Diciembre de 1905, excitó a todos sus diocesanos a que se inscribiesen en la Cofradía; y concedió a los cofrades cincuenta días de indulgencia, tanto por inscribirse, como por asistir devotamente a todos y cada uno de los actos religiosos de la misma.
PARROQUIA DE SAN AGUSTIN
Siete domingos de San José. Dará principio esta devoción el domingo, día 3 de febrero.
Por la mañana, a las ocho, comunión general.
Por la tarde, a las seis y media, ejercicio solemne con exposición de S. D. M., rosario, gozos cantados y reserva.
A continuación se dará a adorar la reliquia del Santo Patriarca.

EN JESUS Y MARIA
ASOCIACION DE HIJAS DE MARIA
Mañana domingo, dará principio la devoción de los Siete Domingos a San José, en esta iglesia, en la forma siguiente:
A las siete de la tarde, expuesto el Santísimo Sacramento, se hará el ejercicio con plática todos los domingos.
También se rezará el ejercicio de los Siete Dolores y Gozos en la misa de seis y media.

CANAS
Desaparecen inmediatamente sin el empleo de mixturas ni tintes MAS O MENOS PELIGROSOS. Algo nuevo y sensacional: rejuvenece el cabello, evitando su caída. Gratis la fórmula secreta para su preparación. APARTADO 10.009.—MADRID

Aurelio, ha sido solicitada la mano de la bella y distinguida señorita Vicenta Monreal.
Con este motivo entre los novios se cruzaron valiosos regalos, habiendo quedado señalada la fecha de la ceremonia a mediados del actual mes.
Reciban los futuros esposos y sus distinguidas familias nuestra enhorabuena por anticipado.

-Notas judiciales-
AUDIENCIA PROVINCIAL
Señalamiento para hoy:
Juzgado de San Sebastián.—Fleto ejecutivo sobre la reclamación de 3.600 pesetas, intereses y costas, entre don Evaristo Goitia y doña Florencia Usabiaga.
Informarán los letrados señores Múgica y Paternina.
Procuradores señores Martínez e Iñarra.
SENTENCIA
Condenando a Jacinto Campos Gómara, en causa procedente del Juzgado de Tudela, como autor de un delito de lesiones a la pena de un año, ocho meses y 21 días de prisión menor, accesorias y costas; y a que abone a su madre, que es la lesionada, como indemnización de perjuicios, la cantidad de trescientas pesetas y al pago de las costas procesales.
TRIBUNAL DE URGENCIA
Ante el Tribunal de Urgencia se vió y fa-

Caja de Ahorros Municipal
Lleva sesenta y tres años recibiendo y administrando ahorros del país y tiene la garantía total y comprobada del Excelentísimo Ayuntamiento de Pamplona

Intereses que abona a los imponentes
Imposiciones anuales 4,00 por 100
Imposiciones semestrales 3,60 " "
Libretas ordinarias 3,00 " "
Cuentas corrientes a la vista 1,50 " "

OFICINAS CENTRALES: Doña Blanca de Navarra (antes calle Mercaderes). Chafalán con la Chapitela. Agencia en el Mercado del Matadero

ANIS LAS CADENAS
DEPOSITO EN PAMPLONA
CONSTITUCION EL TELEFONO 2340

Contabilidad y Cálculo Mercantil
ENRIQUE AYARRA
CIUDADELA, 13, SEGUNDO

Caja de Ahorros Municipal
Lleva sesenta y tres años recibiendo y administrando ahorros del país y tiene la garantía total y comprobada del Excelentísimo Ayuntamiento de Pamplona

Intereses que abona a los imponentes
Imposiciones anuales 4,00 por 100
Imposiciones semestrales 3,60 " "
Libretas ordinarias 3,00 " "
Cuentas corrientes a la vista 1,50 " "

OFICINAS CENTRALES: Doña Blanca de Navarra (antes calle Mercaderes). Chafalán con la Chapitela. Agencia en el Mercado del Matadero

ANIS LAS CADENAS
DEPOSITO EN PAMPLONA
CONSTITUCION EL TELEFONO 2340

deudores por cuotas de Utilidades que no hayan efectuado el ingreso dentro del plazo de ocho días señalado en el acuerdo primero, pase, sin más aviso al Agente ejecutivo para que proceda a su cobro por la vía de apremio.
Aprobando el condicionado formulado por el Ayuntamiento de Añorbe, para la provisión de la plaza de Agente municipal.
Aprobando la municipalización del Servicio médico en el Partido de Isaba, a cuyo Ayuntamiento se le facilita para que proceda a anunciar, la correspondiente vacante.

A virtud de expediente promovido por el Ayuntamiento de la Cendea de Olza, pidiendo de relieve el irregular funcionamiento de la Quincena de Ororbia, se acordó declarar que la Diputación no puede adoptar, por el momento, resolución alguna sobre el supuesto irregular funcionamiento de la Junta de Quincena de Ororbia, y ordenar al Presidente de la mencionada Junta que adopte las medidas pertinentes para que las sesiones de la misma se celebren en primera convocatoria, pudiendo utilizar las facultades que le conceden los preceptos legales vigentes.
En el Boletín del día primero de los corrientes, se publica la convocatoria y programa para las provisiones, mediante oposiciones de 8 plazas de Subcolectores de Montes, cuyas oposiciones empezarán el día primero de Junio próximo.

deudores por cuotas de Utilidades que no hayan efectuado el ingreso dentro del plazo de ocho días señalado en el acuerdo primero, pase, sin más aviso al Agente ejecutivo para que proceda a su cobro por la vía de apremio.
Aprobando el condicionado formulado por el Ayuntamiento de Añorbe, para la provisión de la plaza de Agente municipal.
Aprobando la municipalización del Servicio médico en el Partido de Isaba, a cuyo Ayuntamiento se le facilita para que proceda a anunciar, la correspondiente vacante.

A virtud de expediente promovido por el Ayuntamiento de la Cendea de Olza, pidiendo de relieve el irregular funcionamiento de la Quincena de Ororbia, se acordó declarar que la Diputación no puede adoptar, por el momento, resolución alguna sobre el supuesto irregular funcionamiento de la Junta de Quincena de Ororbia, y ordenar al Presidente de la mencionada Junta que adopte las medidas pertinentes para que las sesiones de la misma se celebren en primera convocatoria, pudiendo utilizar las facultades que le conceden los preceptos legales vigentes.
En el Boletín del día primero de los corrientes, se publica la convocatoria y programa para las provisiones, mediante oposiciones de 8 plazas de Subcolectores de Montes, cuyas oposiciones empezarán el día primero de Junio próximo.

Liquidación por traspaso de local
Establecimiento de "Las Muecas"
Géneros de punto y confecciones.
Precios reducidísimos.
MAJOR, 44

corpado en su poder dos pistolas y abundante munición para "alimentar" a las mismas.
Como recordarán nuestros lectores este sujeto fué uno de los que el día 27 del pasado mes de Junio, en unión de sus "compañeros" que no pudieron huir, penetraron en la Sucursal del Banco Hispano Americano de esta plaza, siendo este el único de la cuadrilla que faltaba por detener. Este sujeto será guido a la cárcel de nuestra ciudad y puesto a disposición del Juez de Instrucción, quien lo tenía reclamado.

Casa Arrillaga
RELOJERIA -- OPTICA
AJARNAUTE, Zapateria, 50, PAMPLONA

UNO QUE INGRESA EN EL "HOTEL" DE LA CUESTA DE LA REINA
En la Comisaría de vigilancia nos comunicaron ayer a los periodistas había ingresado en la cárcel, y puesto a disposición del Juez de Instrucción militar José María Guereñain Irigoyen, por atentado contra un Guardia municipal de la capital, hecho ocurrido en la calle de la Mareca días pasados.

Servicio de enfermos
PARROQUIAL

San Saturnino.— Don Juan Adot, Ansoategui, 15, cuarto.
San Nicolás.—Don Pablo Gárride, San Nicolás, 41, segundo.
San Juan.— Don Sergio Iráizoz, Navarretia, 41, primero.
San Lorenzo.—Don Fidel Sola, Navas de Tolosa, 23, primero, Izqda.
San Agustín.—Don José Vera, Tejería, 32, segundo.

FARMACEUTICO
Señor Ibáñez, Paseo Sarriena, 32.
Sr. González Boza, Chapitela 22.
Sr. Iribarren, San Saturnino, 18.

NOTICIAS DE MADRID

Menos pesimismo respecto a las negociaciones comerciales con Francia

El Supremo condena a cadena perpetua al teniente Torrens, que lo fué a muerte por un consejo de guerra.

La Lotería

Madrid, 1, 23,30

En el sorteo de la Lotería hoy celebrado han correspondido los premios mayores a los números que se expresan a continuación.

- CON 100.000 PESETAS
- 13.362. Jerez de la Frontera, Madrid.
- CON 60.000 PESETAS
- 42.523. Barcelona, San Fernando, Lérida, Avilés.
- CON 30.000 PESETAS
- 16.464. Algeciras, Madrid, Barcelona, Murcia, Línea de la Concepción, Sevilla, Valencia.
- CON 25.000 PESETAS
- 17.490. Barcelona, Madrid, Castellón, Sevilla, San Felix de Llobregat.
- CON 1.500 PESETAS
- 10.207. Madrid, Barcelona, Cartagena, Bilbao.
- 27.799. Zaragoza, Barcelona, Murcia, Vigo.
- 43.437. Barcelona, Madrid, Almería, Cartagena.
- 14.847. Albacete, Barcelona, Alira, Madrid.
- 6.167. Málaga, Arcos de la Frontera, Barcelona, Murcia, Sevilla, Baracaldo.
- 35.965. Palma de Mallorca.
- 28.985. Barcelona, Madrid, Véz, Málaga, Sevilla, Montero.
- 20.081. Melilla, Hellín, Línea de la Concepción, Oluca, Tembleque, Valencia.
- 32.554. Madrid.
- 23.197. Madrid.
- 22.261. Madrid, Barcelona, Melilla, Salamanca.
- 33.214. Sevilla, Madrid, Barcelona, León, Salamanca, Zaragoza.
- 25.791. Zaragoza, Barcelona, Vigo, Murcia.
- 43.851. Linares.
- 42.392. Huelva.

Madrid 1, 23,30

DISPOSICIONES OFICIALES

La "Gaceta" publica, entre otras, las siguientes disposiciones:

Decreto de la Presidencia disponiendo que de reservado al Estado español todo derecho sobre la riqueza mineral que pueda existir en el territorio de soberanía de Ifni o Santa Cruz de Mar Pequeña.

Decreto de Estado declarando compatible el cargo de embajador de España cerca de la Santa Sede, que desempeña don Leandro Pita Romero, con el de diputado a Cortes.

Decretos de Guerra concediendo a los paisanos Pedro Alvarez Brao, Hilario Bermejo, Wenceslao García, Benigno del Prado Reyes Horcajo y Florencio Salameo, indulto de la pena de muerte por el delito de insulto a la fuerza armada causando muerte, que les ha sido impuesta por sentencia dictada por la Sala Sexta del Supremo, conmutándoseles dicha pena por la de treinta años de reclusión mayor, con las accesorias legales correspondientes.

Otro ídem al cabo de Infantería Teodoro Ortiz de Landaluce de indulto de la pena de muerte que por el delito de insulto a superior le fué impuesta por sentencia dictada por la Sala Sexta del Supremo, cuya pena se le conmuta por la de eintiseite años, dos meses y nueve días de reclusión mayor, con las accesorias legales correspondientes.

Decreto de Instrucción disponiendo que den exceptuados de la prueba de ingreso en la Universidad los que estén en posesión de un título profesional, además del correspondiente de bachiller.

Queda igualmente exceptuados de dicha prueba en la Universidad los alumnos libres, que, matriculados en la próxima convocatoria de abril, aprueben algunas asignaturas en los exámenes de junio o septiembre. Tendrán que sufrir la aludida prueba los que se matriculen libres en la convocatoria de agosto.

Decreto de Trabajo dejando en suspenso el funcionamiento de los plenos de los Jurados mixtos del Trabajo Ferroviario, por las razones ya conocidas.

AUDIENCIA PRESIDENCIAL

Por la mañana recibió en audiencia el Presidente de la República a los subsecretarios de Trabajo y Gobernación y a los diputados señores Lazcano, Villanueva, Casas, Torre y Fernández Castillejos.

EL CENTRO ELECTORAL DE LA TYRE
Ha sido levantada la clausura del Centro electoral de la "Tyre", después de dieciséis días de cierre por la Dirección General de Seguridad.

IMPOSICION DE UNA CONDECORACION AL SEÑOR LEVILLER
En el Ministerio de Estado se celebró por la mañana el acto de imponer la Banda y Faja de la Orden de la República al diplomático argentino don Roberto Levillier.

Asistieron con el señor Levillier el ministro de Estado, embajador de la Argentina y alto personal de la embajada argentina y el departamento de Estado.

El señor Rocha efectuó la imposición y pronunció en nombre del Gobierno palabras de gratitud para el diplomático sudamericano por su labor en contra de la leyenda negra de España, llamándole paladín de la Justicia. El señor Levillier agradeció la distinción del Gobierno español.

LA CAUSA CONTRA EL TENIENTE TORRENS

Se ha hecho público el fallo dado por la sala sexta del Tribunal Supremo en la causa seguida contra el teniente de la guardia civil don Gabriel Torrens.

Este se rindió en Ujo con once números a sus órdenes tras de cinco horas de combate, conferenciado con la fuerza del puesto de Campanas para lograr se rindiese y, finalmente, acompañó a Belarmino Tomás a conferenciar con el general López Ochoa.

Para Torrens pidió el fiscal dos penas de muerte, y el consejo de Guerra le condenó a una.

El fallo de la sala sexta del Supremo le condena a cadena perpetua.

LA SITUACION DE ASTURIAS

Don Alejandro Lerroux permaneció en su despacho del Ministerio de la Guerra durante toda la mañana, donde recibió las visitas del señor Levillier, una comisión de Diputaciones vascas, con el alcalde de Bilbao y la Gestora de aquella Diputación, al gobernador general de Asturias, que llegó esta mañana a Madrid, y al diputado don Basilio Alvarez.

Al salir el gobernador general de Asturias señor Velarde, fué interrogado por los periodistas acerca del motivo de su viaje a Madrid.

Dijo que carecía de importancia y que obedeció al deseo de cambiar impresiones con el jefe del Gobierno y darle cuenta de la situación de Asturias, que es satisfactoria, y al mismo tiempo realizar diversas gestiones y visitar a algunos ministros para ocuparse de cuestiones de interés para aquella región.

Insistiendo acerca de la situación de Asturias, manifestó que puede asegurarse que lo ocurrido no volverá a suceder. La situación está consolidada. Los obreros a quienes se va entregando el "carnet" van entrando al trabajo, restableciéndose la normalidad en todas las industrias y minas de aquella región.

Los periodistas preguntaron si surgirían algunas dificultades originadas por la posible resistencia de los obreros a recibir el mencionado "carnet" de trabajo, y el señor Velarde contestó:

—No; todo lo contrario. Precisamente lo que sucede es que faltan "carnets", que es mayor el número de obreros que piden el "carnet" que aquel a quien se puede conceder.

Otro informador aludió al volante provisional de que se provee a los obreros de la fábrica de armas de la Vega y aclaró el señor Velarde que únicamente tiene carácter provisional, hasta que se pueda facilitar el correspondiente "carnet".

Por último, un reportero preguntó si permanecerían mucho tiempo las fuerzas militares y repuso el gobernador que aun quedaban allí, no porque hicieran falta, pues todo está tranquilo, sino para hacer posible la modificación en la organización de las fuerzas que actúan en Asturias. Por lo tanto, quedarán allí en un período de transición.

Un periodista le preguntó si se aumentaría la guarnición. Y el señor Velarde repuso:

—Sí. Yo creo que puede asegurarse que la guarnición que ha de quedar en Asturias después de la nueva organización que se le va a cabo, será, por lo menos, dos veces mayor que la que había antes.

LAS NEGOCIACIONES COMERCIALES CON FRANCIA

En el Congreso dijo el ministro de Estado a los periodistas que iba a celebrar una conferencia con el embajador de Francia relacionada con las conversaciones que se vienen celebrando para lograr un acuerdo comercial con Francia.

Confirmó Rocha se había ordenado el cierre de la frontera para algunos artículos y que se habían dado órdenes a los exportadores para que no envíen naranja a la frontera francesa, a fin de evitar aglomeración de mercancía.

Se mostró más optimista que ayer y confiado en el resultado de la conferencia que se dispuso celebrar con el embajador francés, asegurando que por parte de España hay el mayor deseo de llegar a una solución satisfactoria, pero a base de no ir más allá de lo que aconsejen los intereses del país.

A las siete y media de tarde llegó al Congreso el embajador de Francia con objeto de entrevistarse con el ministro de Estado.

La entrevista fué detenida, y a su terminación el señor Rocha manifestó a los informadores que no se había ocupado con M. Herbet de nada relacionado con las negociaciones comerciales con Francia, habiendo hablado de otros asuntos propios del Ministerio de Estado. Desmintió rotundamente que en las delegaciones comerciales francesa y española haya espíritu de intransigencia.

A las nueve y media terminaron sus trabajos del día en el Ministerio de Industria y Comercio los delegados comerciales franco-españoles.

No adoptaron acuerdos concretos y quedaron sin volver a reunirse mañana, sábado, a las cuatro y media de la tarde.

EMPLAZAMIENTO A PRIETO Y OTROS DIPUTADOS
En la "Gaceta" se publica un edicto de la comisión de suplicatorios del Congreso llamando y emplazando a los diputados don Indalecio Prieto y Turo, don Amador Fernández Montes, don Ramón González Peña y doña Margarita Nelken Mansbergen de Paul para que comparezcan a declarar en el expediente que se instruye con ocasión de haberse solicitado autorización para procesarles.

UNA PENSION PARA LA VIUDA DE SANCHEZ GUERRA
En la Cámara ha leído el ministro de Hacienda un proyecto de ley concediendo a doña Luisa Sáinz, viuda de don José Sánchez Guerra, la pensión anual de veinte mil pesetas, transmisible a sus hijas mientras no contraigan estado.

PETICION DE LOS PADRES DE FAMILIA CATOLICOS
Una comisión de la Confederación de Padres de Familia Católicos ha visitado al mi-

nistro de Instrucción para pedirle se vigile la labor de los maestros revolucionarios y se cambie la orientación del Consejo de Cultura, instrumento de política antinacional y opuesto a la política seguida por el Gobierno.

NOVIOS DESVALIJADOS QUE RECUPERAN LO ROBADO
La policía ha detenido a Antonio Hernández Martínez, de 19 años, y José María Martínez, de veintidós, que se han confesado autores del robo días pasados cometido de toda la ropa y otros efectos a unos recién casados en la barriada del Puente de Vallecas. Todo lo robado ha sido recuperado y devuelto a sus dueños. La detención se llevó a cabo en el momento en que los detenidos trataban de pignorar en un establecimiento de compraventa de la calle de Lavapiés una pulsera de señora y un reloj de oro.

MADRUGADA EN GOBERNACION
A los periodistas dijo de madrugada el ministro de la Gobernación que en Cádiz se había cometido un atraco, resultando una persona herida. Carecía de otros detalles.

Caja REPARAZ
Los mejores calzados
ESLAVA, 1

INSTITUTO RADIO-TERAPÉUTICO
RAYOS X
San Ignacio 10, de 11 a 1, y de 3 a 4
Tratamiento del cáncer y otros tumores sin operación. Afecciones tuberculosas de huesos, articulaciones (tumores blancos), piel (lupus), ganglios, etc.
Dolores, neuralgias, tífis y mercurias.
J. MARIA SAN JULIAN
Rayos X y Aparato digestivo

Cognac Barbier
El Ministro de la Gobernación asegura que en las suspensiones y destituciones de Ayuntamientos han sido observadas las prescripciones de la ley municipal y de la de orden público.

Confirma haber dado instrucciones a los gobernadores para suspender concejales con arreglo a la ley de orden público aprobada por las Constituyentes, pero siempre respecto a Ayuntamientos convertidos en guardias de la revolución. Si mil veces volviera a presentarse el caso mil veces procedería como lo ha hecho.

Todas las comisiones gestoras están integradas por republicanos, y ese es nuestro mayor honor.

Tranzo: Si las hay.

El Ministro de la Gobernación: Si las hay se corregirán.

Anuncia la pronta presentación a la Cámara de proyectos de leyes municipales electorales para poder ir rápidamente a unas elecciones municipales.

Estamos gobernando bien...

Marco Miranda: Basta con lo que diga su señoría.

El Ministro de la Gobernación: Luché contra la monarquía, pero fui a los Ayuntamientos para construir escuelas y realizar traídas de aguas...

Marco Miranda: Al molino.

El Ministro de la Gobernación: Para eso se va a los Ayuntamientos, porque para hacer la revolución no creo vino la República. Ocmín, tradicionalista: Ni yo. (Risas).

El Ministro de la Gobernación hace notar se pide al Gobierno que mantenga el orden por elementos de dictaduras de tipo extranjero.

Pascual Leone especifica y retira su proposición.

A las nueve y diez de la noche se levanta la sesión.

A los periodistas dijo el señor Alba al acabar la sesión que en la del martes después de leerse varios dictámenes que figuran en el orden del día se reanudará el debate sobre arrendamientos rústicos. Entre los nuevos dictámenes se cuenta el referente al proyecto de bases de una ley municipal, que por su importancia ha ordenado sea impreso y repartido entre los señores diputados, proponiéndose ponerlo a discusión a fin de semana. Será necesario activar la discusión de la ley de arrendamientos rústicos, y tal vez se haga preciso apelar al régimen de sesiones dobles.

II PATRIOTA II
Solidario vascoll

Acuérdese que las mejores escopetas son las que fabrica la Cooperativa de Solidaridad de Trabajadores Vascos de EIBAR, cuya marca EIAL debe ser propagada en todo Euzkadi. Pedid catálogo a EIAL, calle de María Angela, 11, primero, EIBAR.

REPRESENTANTE PARA NAVARRA: ANTONIO MARTINENA.—TAFALLA

SESION DE CORTES
La reposición de alcaldes y concejales destituidos

Continúa el debate sobre arrendamientos rústicos. A fines de la semana próxima comenzará el examen de las bases de nueva ley municipal.

Madrid 1, 23,30

A las cuatro y diez de la tarde abre la sesión don Santiago Alba. En el banco azul está el ministro de Estado y en tribunas y escaños se adierte escasa animación.

Pascual Leone, de Renovación Española, formula un ruego sobre una proposición suya referente al Ministerio de la Gobernación.

Entra el ministro de Agricultura.

El Presidente da explicaciones que satisfacen al señor Pascual Leone.

Se entra en el orden del día.

Se aprueban definitivamente diferentes proyectos de leyes, entre ellos el de prórroga de presupuestos municipales, y varios créditos extraordinarios.

El Ministro de Trabajo lee un proyecto de ley.

Se toman en consideración varias proposiciones de leyes, entre ellas una de Manglano sobre personal de la marina, de Carranza sobre concesión de becas y de Fuentes Pila sobre nombramiento de secretarías de Gobierno y Sala de Audiencias Territoriales.

Se da lectura a la redacción definitiva de varios artículos del estatuto municipal en materia de Hacienda.

Se deniega la petición del Ayuntamiento de Santander sobre anticipo de dos millones de pesetas.

Igualmente se deniega otra proposición sobre restablecimiento del cuerpo de Infantería de Marina.

Madrigal dice que la ley que disolvió el citado cuerpo fué un desacierto. Requiere el testimonio del señor Ortiz de Solórzano, el cual pronuncia unas palabras que no se oyen.

Madrigal le dice buscaba en su espíritu esclarecido una alianza.

Hace observaciones al ministro de Marina en apoyo de su tesis.

Le contesta por la comisión Villanueva, que se opone al restablecimiento por implicar cuantioso aumento de gastos.

Sin discusión se aprueban otros dictámenes. Uno se refiere al proyecto para reconstrucción de causas, pliegos y expedientes desaparecidos de la Audiencia de Oviedo con motivo de los sucesos revolucionarios.

Sev reanuda el debate acerca del dictamen de la comisión de Agricultura sobre el proyecto de ley de arrendamientos rústicos.

Naajas, agrario, defiende una enmienda al artículo octavo, y luego la retira.

Lamamié, al defender otra enmienda, se refiere a la irregularidad con que, a su juicio, se lleva el debate de este artículo.

El Presidente explica su actuación imparcial.

Alvarez Mendizábal, presidente de la comisión, dice que primeramente pone a discusión las enmiendas aceptadas. No puede dar el texto definitivo resultante de la aceptación de aquéllas sin que transcurran al menos veinticuatro horas.

El Presidente de la Cámara advierte no podrá acceder a nada que suponga infracción del reglamento.

Lamamié agradece la buena disposición de la comisión.

Serrano Jover defiende una enmienda suscrita por Lamamié pidiendo se dé al artículo nueva redacción.

Se oprime en nombre de la comisión Casanueva.

Rectifica Serrano Jover.

El ministro de Agricultura interviene brevemente.

Ocupa la Presidencia Rahoja.

Se rechaza la enmienda de Lamamié por 82 votos contra 20.

Se lee el artículo siete nuevamente redactado.

Lamamié consume un turno en contra.

Dice que siempre se ha hablado de rentas ha surgido conflictos entre arrendadores y arrendatarios.

La autorización entiene no debe autorizarse hasta pasados tres años de vigencia de los contratos.

Daza, independiente, consume otro turno en contra.

Esquina perturbadora la nueva redacción dada al artículo.

Granja Avícola BELATXARA
TELEFONO, 379 ONATE

Razas Rhodes Island, Leghor, Blanca. Nuevos para incubación. Pollos de un día, nacidos en la famosa incubadora eléctrica americana "Petersime".
NOTA: No se reciben pedidos menores de 50 pollos.

Aproveche la ocasión
Comprando zapatos de señora y caballero desde CINCO PESETAS. Procedentes de una quiebra, Javier, 1 (Bajada de San Agustín)

J. A. Sagiés Irujo
ODONTOLOGO
RAYOS X
Saraate, 29. 1. Teléfono 1448

SESION DE CORTES

La reposición de alcaldes y concejales destituidos

Continúa el debate sobre arrendamientos rústicos. A fines de la semana próxima comenzará el examen de las bases de nueva ley municipal.

Madrid 1, 23,30

A las cuatro y diez de la tarde abre la sesión don Santiago Alba. En el banco azul está el ministro de Estado y en tribunas y escaños se adierte escasa animación.

Pascual Leone, de Renovación Española, formula un ruego sobre una proposición suya referente al Ministerio de la Gobernación.

Entra el ministro de Agricultura.

El Presidente da explicaciones que satisfacen al señor Pascual Leone.

Se entra en el orden del día.

Se aprueban definitivamente diferentes proyectos de leyes, entre ellos el de prórroga de presupuestos municipales, y varios créditos extraordinarios.

El Ministro de Trabajo lee un proyecto de ley.

Se toman en consideración varias proposiciones de leyes, entre ellas una de Manglano sobre personal de la marina, de Carranza sobre concesión de becas y de Fuentes Pila sobre nombramiento de secretarías de Gobierno y Sala de Audiencias Territoriales.

Se da lectura a la redacción definitiva de varios artículos del estatuto municipal en materia de Hacienda.

Se deniega la petición del Ayuntamiento de Santander sobre anticipo de dos millones de pesetas.

Igualmente se deniega otra proposición sobre restablecimiento del cuerpo de Infantería de Marina.

Madrigal dice que la ley que disolvió el citado cuerpo fué un desacierto. Requiere el testimonio del señor Ortiz de Solórzano, el cual pronuncia unas palabras que no se oyen.

Madrigal le dice buscaba en su espíritu esclarecido una alianza.

Hace observaciones al ministro de Marina en apoyo de su tesis.

Le contesta por la comisión Villanueva, que se opone al restablecimiento por implicar cuantioso aumento de gastos.

Sin discusión se aprueban otros dictámenes. Uno se refiere al proyecto para reconstrucción de causas, pliegos y expedientes desaparecidos de la Audiencia de Oviedo con motivo de los sucesos revolucionarios.

Sev reanuda el debate acerca del dictamen de la comisión de Agricultura sobre el proyecto de ley de arrendamientos rústicos.

Naajas, agrario, defiende una enmienda al artículo octavo, y luego la retira.

Lamamié, al defender otra enmienda, se refiere a la irregularidad con que, a su juicio, se lleva el debate de este artículo.

El Presidente explica su actuación imparcial.

Alvarez Mendizábal, presidente de la comisión, dice que primeramente pone a discusión las enmiendas aceptadas. No puede dar el texto definitivo resultante de la aceptación de aquéllas sin que transcurran al menos veinticuatro horas.

El Presidente de la Cámara advierte no podrá acceder a nada que suponga infracción del reglamento.

Lamamié agradece la buena disposición de la comisión.

Serrano Jover defiende una enmienda suscrita por Lamamié pidiendo se dé al artículo nueva redacción.

Se oprime en nombre de la comisión Casanueva.

Rectifica Serrano Jover.

El ministro de Agricultura interviene brevemente.

Ocupa la Presidencia Rahoja.

Se rechaza la enmienda de Lamamié por 82 votos contra 20.

Se lee el artículo siete nuevamente redactado.

Lamamié consume un turno en contra.

Dice que siempre se ha hablado de rentas ha surgido conflictos entre arrendadores y arrendatarios.

La autorización entiene no debe autorizarse hasta pasados tres años de vigencia de los contratos.

Daza, independiente, consume otro turno en contra.

Esquina perturbadora la nueva redacción dada al artículo.

Se aprueba el artículo séptimo.

Al artículo octavo se rechaza una enmienda de Navajas y queda el artículo para nueva redacción.

Se pasa a examinar el artículo noveno.

Se da cuenta de un voto particular de Rodríguez Jurado.

Este pide que el plazo mínimo de los contratos no sea de seis años, sino fijado libremente por los contratantes.

Por la comisión rechaza el voto particular Casanueva.

Acuña Espinosa, radical, defiende un voto particular idéntico al de Rodríguez Jurado.

Se suspende la discusión.

Se lee una proposición no de ley solicitando la reposición de todos los alcaldes y concejales destituidos contraviniendo los preceptos de la Ley Municipal.

Vuelve a ocupar la Presidencia el señor Alba.

Defiende la proposición Pascual Leone.

Dice que Salazar Alonso y el actual Ministro de la Gobernación han conculcado regularmente disposiciones claramente vigentes.

Expone detalladamente lo relacionado con la destitución del alcalde y concejales de Unión Republicana en Talavera de Valdigna (Valencia).

Los revolucionarios saltan por encima de la ley, pero pueden equipararse los gobernantes que la conculcan.

Madrigal y Rey Mora no cesan de interrumpirle.

Pascual Leone: Yo hablo para hombres, no para payasos.

Rey Mora: ¡Pero si tiene su señoría una silueta de clown que munda (Risas).

Pascual Leone protesta del ejercicio de la previa censura de Prensa por el Gobierno en su provecho.

Marco Miranda, de la Izquierda valenciana, habla para alusiones.

Se refiere a las destituciones de concejales valencianos, entre los que se cuenta el orador, y refiere los motivos de una cuantía de esas destituciones. Cuando ellos fueron desposeídos de sus cargos como supuestos complicados en los sucesos de octubre, cuando es sabido que tales sucesos no repercutieron en la región valenciana. Alude a los recursos presentados contra sus destituciones por concejales de la Derecha Regional Valenciana, afecta a la Ceda, diciendo que las arbitrariedades del Gobierno en la materia han unido en la protesta a derechas e izquierdas de Valencia.

De madrugada, pidió café y cofiac, escribió una carta dirigida a su madre, en la que después de despedirse de ella le pedía perdón por este último disgusto que le proporcionaba.

A las nueve menos cinco, en la expinada Legión y una sección de Artillería del cuartel de Pelayo, formó el regimiento número 3, una compañía de la Legión y una sección de Artillería. Un piquete de la misma Compañía, al mando de un oficial, ejecutó la sentencia, encontrándose de espaldas el sargento Vázquez.

Este, la noche anterior, comulgó y confesó, a petición suya. Murió arrepentido.

Su cadáver fué trasladado al cementerio. Después de cumplida la sentencia, en el cuartel se izó la bandera negra.

ASEGINADO Y QUEMADO
Nalcarnero. — Comunican de Aldea del Fresno que una choza de la finca Navayunquera ha sido destruida por un incendio, hallándose en el interior los cadáveres de tres hombres completamente carbonizados y en los que al ser reconocidos se ha comprobado fueron asesinados. Los muertos eran Aurelio Escudero, Juan Escobar y Victoriano Escudero Gil, los tres pastores.

Ha sido detenido a un sujeto que salió de la choza al ser ésta incendiada demandando auxilio, del que se sospecha sea autor del triple asesinato. El detenido ha declarado que hallándose con los muertos en la choza penetraron dos desconocidos que con grandes cuchillos atacaron a los reunidos menos a él por haberse a tiempo escondido detrás de un arcaón, dando luego fuego a la choza. La guardia civil busca a los acusados por el delito.

FUERTE MULTA POR CONTRABANDO DE CAFE
Sevilla.—Se ha detenido al chófer y ayudante de un camión que llegó de Cádiz cargado de café sin satisfacer los derechos de Aduanas y a los compradores de la mercancía, que ha sido decomisada, habiéndose impuesto a aquellos una multa de veintinueve mil pesetas.

LOS ATRACADORES BARCELONESES DOS DETENCIONES
Barcelona.—Continuando la policía los trabajos para capturar a todos los miembros de la banda de atracadores de Martirell, el llamado Enemigo I, esta mañana detuvo a dos individuos en el número 16 de la calle del teniente Florest. En la barriada de Torralba, Félix Estrada y Juan Santiago, pertenecientes ambos a la nombrada banda.

En la finca expresada fueron recogidas tres bombas de percusión, bastante documentación, cuatro pistolas de gran calibre y abundantes municiones.

UNA DETENCION QUE SORPRENDE
Llanes.— Ha sido detenido y encarcelado don Félix Hernández Vega, ex gobernador civil de Granada y candidato que fué a vocal del Tribunal de Garantías por Asturias.

La detención ha causado gran sorpresa, pues se trata de persona de gran prestigio en la región.

EJECUCIONES DE VAZQUEZ Y ARGUELLES
Oviedo.— Esta mañana fueron ejecutados el sargento Vázquez y José Argüelles (a) "El Pichiatu", condenados en Consejo de guerra por su participación en el movimiento revolucionario.

El sargento Vázquez confesó y comulgó por propia voluntad y Argüelles se negó rotundamente a recibir los auxilios espirituales.

José Argüelles pasó la noche última acompañado de dos hermanos, una cuñada y un cuñado. Cenó bien y estuvo tranquilo. También le acompañó el Padre Herrera, jesuita. Solicitó autorización para pasar la noche con un amigo, llamado Emilio, pero no le fué concedida. Sus familiares le instaron a que confesara, pero Argüelles se negó a ello.

De madrugada sintió frío y tomó cofiac. A las ocho y media, media hora antes de ejecutarse la sentencia, escribió una carta a su amigo Emilio.

Le daba cuenta de que había pretendido pasarse la noche con él y se despedía "hasta la eternidad". También se lamentaba de que se matasen los hermanos unos a otros. A última hora el Padre Herrera insistió cerca de los familiares y del propio Argüelles, pero éste se negó rotundamente a recibir los auxilios espirituales.

En el momento de hacer la descarga Argüelles lanzó un grito subversivo. Argüelles cayó sobre la rodilla derecha y un oficial del Tercero le dió el "tiro de gracia".

El cadáver fué reclamado por sus familiares, que lo trasladaron al cementerio. La ejecución se verificó en el Cárcel Modelo.

El sargento Vázquez pasó sus últimas horas acompañado del Padre Arroyo, defensor; de su padre y de su novia. Vázquez dió muestras de entereza y tranquilidad con los que le rodeaban. Estos le decían que aún esperaban el indulto, pero el sargento les dijo que perdiera toda la ilusión pues "estaba escrito que el moriría fusilado".

EPILEPSIA O ACCIDENTES NERVIOSOS
Curación radical con las pastillas ANTIEPILEPTICAS DE OCHOA
Fídan prospectos
Carretera de Chamartín, 7
Apartado 694, Madrid

Caja de Ahorros de Navarra
CON LA GARANTIA TOTAL E ILIMITADA DE LA EXCMA. DIPUTACION
Colaboradora del Instituto Nacional de Previsión

Líbreta ordinaria a la vista ... 3,90 %
Imposiciones anuales ... 4 %
Imposiciones semestrales ... 3,00 %
Cuentas corrientes a la vista ... 1,50 %

SEGUROS SOCIALES.—PENSIONES A LOS 65, 60 ó 55 AÑOS A CAPITAL CEDIDO Y A CAPITAL RESERVADO.—RENTAS INMEDIATAS.—CAPITALES HERENCIALES.—DOTES INFANTILES.—SEGURO DE MATERNIDAD.—SEGURO DE ACCIDENTES DE TRABAJO.—HOMENAJES A LA VEJEZ.—BONIFICACIONES A LOS IMPONENTES.

OFICINAS CENTRALES
En su nuevo edificio de la Avenida de Carlos III.—Nuevo Ensanche
SUCURSALES: Alsasua, Aoz, Arriba, Atalio, Caparroso, Carcastillo, Cascante, Corella, Echalar, Elizondo, Estella, Irujo, Isaba, Leiza, Lesaca, Lodosa, Los Arcos, Marcilla, Sangüesa, Santesteban, Tafalla, Tudela, Viana y Vera del Bidasoa.

Granja Avícola BELATXARA
TELEFONO, 379 ONATE

Razas Rhodes Island, Leghor, Blanca. Nuevos para incubación. Pollos de un día, nacidos en la famosa incubadora eléctrica americana "Petersime".
NOTA: No se reciben pedidos menores de 50 pollos.

Aproveche la ocasión
Comprando zapatos de señora y caballero desde CINCO PESETAS. Procedentes de una quiebra, Javier, 1 (Bajada de San Agustín)

J. A. Sagiés Irujo
ODONTOLOGO
RAYOS X
Saraate, 29. 1. Teléfono 1448

Caja de Ahorros de Navarra
CON LA GARANTIA TOTAL E ILIMITADA DE LA EXCMA. DIPUTACION
Colaboradora del Instituto Nacional de Previsión

Líbreta ordinaria a la vista ... 3,90 %
Imposiciones anuales ... 4 %
Imposiciones semestrales ... 3,00 %
Cuentas corrientes a la vista ... 1,50 %

SEGUROS SOCIALES.—PENSIONES A LOS 65, 60 ó 55 AÑOS A CAPITAL CEDIDO Y A CAPITAL RESERVADO.—RENTAS INMEDIATAS.—CAPITALES HERENCIALES.—DOTES INFANTILES.—SEGURO DE MATERNIDAD.—SEGURO DE ACCIDENTES DE TRABAJO.—HOMENAJES A LA VEJEZ.—BONIFICACIONES A LOS IMPONENTES.

OFICINAS CENTRALES
En su nuevo edificio de la Avenida de Carlos III.—Nuevo Ensanche
SUCURSALES: Alsasua, Aoz, Arriba, Atalio, Caparroso, Carcastillo, Cascante, Corella, Echalar, Elizondo, Estella, Irujo, Isaba, Leiza, Lesaca, Lodosa, Los Arcos, Marcilla, Sangüesa, Santesteban, Tafalla, Tudela, Viana y Vera del Bidasoa.

Granja Avícola BELATXARA
TELEFONO, 379 ONATE

Razas Rhodes Island, Leghor, Blanca. Nuevos para incubación. Pollos de un día, nacidos en la famosa incubadora eléctrica americana "Petersime".
NOTA: No se reciben pedidos menores de 50 pollos.

Aproveche la ocasión
Comprando zapatos de señora y caballero desde CINCO PESETAS. Procedentes de una quiebra, Javier, 1 (Bajada de San Agustín)

J. A. Sagiés Irujo
ODONTOLOGO
RAYOS X
Saraate, 29. 1. Teléfono 1448

Caja de Ahorros de Navarra
CON LA GARANTIA TOTAL E ILIMITADA DE LA EXCMA. DIPUTACION
Colaboradora del Instituto Nacional de Previsión

Líbreta ordinaria a la vista ... 3,90 %
Imposiciones anuales ... 4 %
Imposiciones semestrales ... 3,00 %
Cuentas corrientes a la vista ... 1,50 %

SEGUROS SOCIALES.—PENSIONES A LOS 65, 60 ó 55 AÑOS A CAPITAL CEDIDO Y A CAPITAL RESERVADO.—RENTAS INMEDIATAS.—CAPITALES HERENCIALES.—DOTES INFANTILES.—SEGURO DE MATERNIDAD.—SEGURO DE ACCIDENTES DE TRABAJO.—HOMENAJES A LA VEJEZ.—BONIFICACIONES A LOS IMPONENTES.

OFICINAS CENTRALES
En su nuevo edificio de la Avenida de Carlos III.—Nuevo Ensanche
SUCURSALES: Alsasua, Aoz, Arriba, Atalio, Caparroso, Carcastillo, Cascante, Corella, Echalar, Elizondo, Estella, Irujo, Isaba, Leiza, Lesaca, Lodosa, Los Arcos, Marcilla, Sangüesa, Santesteban, Tafalla, Tudela, Viana y Vera del Bidasoa.

Granja Avícola BELATXARA
TELEFONO, 379 ONATE

Razas Rhodes Island, Leghor, Blanca. Nuevos para incubación. Pollos de un día, nacidos en la famosa incubadora eléctrica americana "Petersime".
NOTA: No se reciben pedidos menores de 50 pollos.

Aproveche la ocasión
Comprando zapatos de señora y caballero desde CINCO PESETAS. Procedentes de una quiebra, Javier, 1 (Bajada de San Agustín)

J. A. Sagiés Irujo
ODONTOLOGO
RAYOS X
Saraate, 29. 1. Teléfono 1448

Caja de Ahorros de Navarra
CON LA GARANTIA TOTAL E ILIMITADA DE LA EXCMA. DIPUTACION
Colaboradora del Instituto Nacional de Previsión

Líbreta ordinaria a la vista ... 3,90 %
Imposiciones anuales ... 4 %
Imposiciones semestrales ... 3,00 %
Cuentas corrientes a la vista ... 1,50 %

SEGUROS SOCIALES.—PENSIONES A LOS 65, 60 ó 55 AÑOS A CAPITAL CEDIDO Y A CAPITAL RESERVADO.—RENTAS INMEDIATAS.—CAPITALES HERENCIALES.—DOTES INFANTILES.—SEGURO DE MATERNIDAD.—SEGURO DE ACCIDENTES DE TRABAJO.—HOMENAJES A LA VEJEZ.—BONIFICACIONES A LOS IMPONENTES.

OFICINAS CENTRALES
En su nuevo edificio de la Avenida de Carlos III.—Nuevo Ensanche
SUCURSALES: Alsasua, Aoz, Arriba, Atalio, Caparroso, Carcastillo, Cascante, Corella, Echalar, Elizondo, Estella, Irujo, Isaba, Leiza, Lesaca, Lodosa, Los Arcos, Marcilla, Sangüesa, Santesteban, Tafalla, Tudela, Viana y Vera del Bidasoa.

Granja Avícola BELATXARA
TELEFONO, 379 ONATE

Razas Rhodes Island, Leghor, Blanca. Nuevos para incubación. Pollos de un día, nacidos en la famosa incubadora eléctrica americana "Petersime".
NOTA: No se reciben pedidos menores de 50 pollos.

Aproveche la ocasión
Comprando zapatos de señora y caballero desde CINCO PESETAS. Procedentes de una quiebra, Javier, 1 (Bajada de San Agustín)

J. A. Sagiés Irujo
ODONTOLOGO
RAYOS X
Saraate, 29. 1. Teléfono 1448

Caja de Ahorros de Navarra
CON LA GARANTIA TOTAL E ILIMITADA DE LA EXCMA. DIPUTACION
Colaboradora del Instituto Nacional de Previsión

Líbreta ordinaria a la vista ... 3,90 %
Imposiciones anuales ... 4 %
Imposiciones semestrales ... 3,00 %
Cuentas corrientes a la vista ... 1,50 %

SEGUROS SOCIALES.—PENSIONES A LOS 65, 60 ó 55 AÑOS A CAPITAL CEDIDO Y A CAPITAL RESERVADO.—RENTAS INMEDIATAS.—CAPITALES HERENCIALES.—DOTES INFANTILES.—SEGURO DE MATERNIDAD.—SEGURO DE ACCIDENTES DE TRABAJO.—HOMENAJES A LA VEJEZ.—BONIFICACIONES A LOS IMPONENTES.

OFICINAS CENTRALES
En su nuevo edificio de la Avenida de Carlos III.—Nuevo Ensanche
SUCURSALES: Alsasua, Aoz, Arriba, Atalio, Caparroso, Carcastillo, Cascante, Corella, Echalar, Elizondo, Estella, Irujo, Isaba, Leiza, Lesaca, Lodosa, Los Arcos, Marcilla, Sangüesa, Santesteban, Tafalla, Tudela, V



Guide usted su estómago
 porque es la base de su salud

Yo padezco también como usted, pero me curó el **DIGESTÓNICO**

del Dr. Vicente

VENTA EN FARMACIAS

Información del extranjero

La estancia de Flandin y Laval en Londres.—Otras noticias.

LOS SOCIALISTAS BELGAS AMENAZAN CON UNA HUELGA GENERAL

Bruselas.— Los socialistas han amenazado con declarar la huelga general el lunes si no se retiran los proyectos que reducen las pensiones de los mineros. Esta amenaza la han formulado en la Cámara, al discutirse la cuestión de los obreros parados. Los socialistas atacaron violentamente al Gobierno de Theunis, afirmando que la política de inflación era la responsable de que se intensificara la crisis. Un diputado socialista declaró en medio del aplauso de los suyos que la paciencia de los obreros había llegado a su fin.

LA CONSTITUCION DE LAS ISLAS FILIPINAS

Manila.— Está terminada ya la Constitución por la que se ha de regir Filipinas cuando se le dé la independencia efectiva. El proyecto tiene que ser sometido ahora al presidente de los Estados Unidos, y si éste la aprueba irá a plebiscito de las Islas Filipinas.

UN ENCUENTRO CON LOS REBELDES

Méjico.— Ha habido un encuentro entre las fuerzas federales y los rebeldes en el Estado de Traxcala. Según noticias recibidas, dos cabezallas y algunos de sus secuaces, han resultado muertos.

SILENCIO DE LA PRENSA FRANCESA

París.— Ni en los periódicos de ayer noche ni en las ediciones de la mañana aparece noticia alguna de las reuniones que en Madrid celebran las delegaciones española y francesa que entienden en la cuestión comercial. Ni siquiera mencionan el hecho de la posible ruptura de relaciones comerciales.

CUARENTA HERIDOS EN UN INCENDIO

Lynn (Estado de Massachusetts).— Unas 40 personas resultaron heridas, la mitad de ellas bomberos, en un fuego de gran violencia que destruyó un edificio de ocho pisos que había sido fábrica de calzado. Las pérdidas se calculan en 300.000 dólares.

FLANDIN Y LAVAL EN LONDRES

Londres.— Llegaron los señores Flandin y Laval, tributándoseles un afectuoso recibimiento.

Por la noche asistió el jefe del Gobierno francés a una comida privada ofrecida por el ministro del Aire británico, a la que asistieron también los señores Mac Donald, sir John Simon, Baldwin, Chamberlain y otras personalidades.

LAS NEGOCIACIONES ANGLO-FRAN- CESAS

París.— De Londres se reciben noticias de que Inglaterra y Francia han llegado a un compromiso que llevará como condición la conclusión de un convenio de armamentos y la vuelta de Alemania a la Sociedad de Naciones.

Francia accedería a anular las cláusulas del Tratado de Versalles que restringen los armamentos de Alemania, Austria, Hungría y Bulgaria.

Inglaterra, por su parte, se adheriría al protocolo franco-italiano.

Se cree que Francia busca una alianza militar tácita con Inglaterra, y pedirá a ésta la promesa de que contribuirá con su aviación a rechazar cualquier ataque que se le dirigiera.

¿SE AUMENTARAN LAS FUERZAS JAPONESAS?

Tokio.— El ministro de la Guerra, Haisitu, indicó que se van a aumentar las fuerzas japonesas en Manchukuo, en vista de las amenazadoras actividades rusas a lo largo de la frontera manchukua.

MUERTE DE UN EX MINISTRO JAPONES

Tokio.— Ha fallecido, a los cincuenta años de edad, el ex ministro de Hacienda Sadanobu Fujii a consecuencia de una enfermedad en los pulmones.

VEINTIDOS MIL OBREROS EN HUELGA

VARSOVIA.— Ha estallado una huelga de la industria textil, de 24 horas de duración que afecta a más de 192.000 obreros de la región de Lonn.

Hasta el momento, unos 22.000 obreros pertenecientes a 175 factorías han obedecido al orden de huelga de sus Sindicatos.

CEN OFICIALES URUGUAYOS DETENIDOS

MONTEVIDEO.— Han sido cambiados los

mandos militares. Se ha arrestado a cien oficiales.

La salida de Montevideo para los departamentos ofrece dificultades. En la capital han sido adoptadas precauciones extraordinarias.

VARIOS MUERTOS EN EL ASALTO A LA COMISARIA DE CAMPANHA

RIOJANEIRO.— Según el corresponsal del diario "A Noite" en Quarasi, han resultado varios muertos al asaltar los rebeldes uruguayos la Comisaría del departamento de Campanha, en la provincia de Soriano (Uruguay).

Las fuerzas federales volvieron a conquistar dicha Comisaría después de una breve ocupación de los rebeldes.

En el departamento de Artigas, el coronel Larreborge ha asumido el mando de 1000 soldados regulares y 600 voluntarios.

CUATRO CRUCEROS ARGENTINOS VI- GILAN EL RIO URUGUAY

BUENOS AIRES.— El Gobierno argentino ha enviado cuatro cruceros para que vigilen en el río Uruguay, impidiendo el paso de núcleos que vayan a reforzar a los rebeldes uruguayos.

UN TRIUNFO DE LOS MANCHUES

TOKIO.— Noticias procedentes de Hsinking comunican, que tropas de Manchukuo después de una batalla muy violenta de dos horas, han obligado a retirarse a un destacamento mongol, y han ocupado el pueblo de Halsu, en la región del lago Buir. No se sabe el número de bajas habidas en el encuentro.

DON ALFONSO DE BORBON GANA UN PLEITO

MILAN.— Don Alfonso de Borbón ha ganado su demanda contra el Banco Urquijo de Madrid acerca de la posesión de 108 acciones de la Compañía Edison.

El Tribunal comercial declaró que don Alfonso es el poseedor legítimo de estas acciones, que fueron adquiridas primeramente por la reina Cristina, por medio del Banco Urquijo, y después depositadas en el Banco Comercial de Milán.

El Tribunal, en su fallo, declara que la ley española confiscando la propiedad particular no se podía aplicar a la propiedad depositada en Italia. Por esto, el Banco Comercial de Milán debe entregar inmediatamente las acciones a don Alfonso.

También condena al Banco Urquijo al pago de las costas originadas por el pleito.

LA PERSECUCION RELIGIOSA EN MEXICO

WASHINGTON.— El senador Borah ha presentado una moción por la que se insta al Comité de Relaciones Exteriores para que se investigue la supuesta "persecución religiosa e intolerancia" en Méjico.

La moción del senador Borah dice en un preámbulo que los serios conflictos antirreligiosos ocurridos en Méjico, han levantado protestas en todo el mundo, y en ella se recomienda que se celebren declaraciones de testigos, con el fin de determinar la política que deben seguir los Estados Unidos en lo que se refiere a este problema vital.

El senador Walsh de Massachusetts ha pronosticado que esta resolución será seguramente aprobada muy pronto por el Senado norteamericano, añadiendo que un grupo de senadores han recibido últimamente muchas protestas de Sociedades religiosas de toda clase de América contra la política seguida por el Gobierno mejicano.

Caja Navarra contra Accidentes del Trabajo Agropecuario

MUTUALIDAD CREADA Y SUBVEN- CIONADA POR LA EXCMA. DIPUTACION Y ENTIDADES AGRICOLAS DE NAVARRA

AGRICULTORES NAVARROS: La ley os obliga a asegurarnos en una Mutualidad; y vuestra conveniencia y amor regional os ordena ingresar en esta Mutualidad creada para vosotros, y regida por vosotros mismos. Sinistrados que ha tenido en 1934: De incapacidad temporal, 16; de incapacidad permanente, 1; de muerte, 5. Agentes en todos los Ayuntamientos.— Oficinas, en la Diputación.



El tractor quitatieves de la Diputación sacando del atolladero en las proximidades de Arrieta y un autobús bloqueado por la nieve que conducía skiaidores a Ibañeta

A un seguro de suelos y muebles contra la acción destructora del tiempo, de la carrea y de la humedad, equivale ilustrarlos con

Encáustico Alirón

PATRIOTA USA LOS PRODUCTOS DE

Laboratorios EUZKADI GOIBURU HERMANOS

AVENIDA DE FRANCIA, 11 Teléfono 2602. -- PAMPLONA

Una familia sana asegura una existencia dichosa.

Que no falte en vuestros hogares el poderoso Jarabe de **HIPOFOSFITOS SALUD**

Nada más seguro y eficaz contra la **inapetencia, Anemia, Raquitismo, Neurastenia y Agotamiento.**

Es un tónico activísimo y un reconstituyente insuperable Es el regenerador más energético de la sangre. aprobado por la Academia de Medicina

Inalterable. Puede tomarse en todo tiempo. No se vende o granel.

LAXANTE SALUD
 El mejor contra la bilis y el estreñimiento. Es suave y seguro. Grageas en cajitas precintadas. Pídale en farmacias.

"EL IRATI" S. A.

Vende su carbón de haya, en sacos precintados, con 25 kilos netos, al precio de

4 pesetas

puesto en el domicilio del comprador

También sirve carbón menudo (sisco) por sacos a 0'13 pesetas el kilo

Los encargos se reciben en el Depósito de Cocheras. Teléfono, 2628

SERVICIO DE ENTREGA RAPIDO

motores Siemens

Los más conocidos



Depósitos del deporte. Skiaidores que regresa han el domingo de Burguete y que se ven obligados a trar a la carretera al año al que también le dió por patinar... y volver por un rillizo aunque sin malas consecuencias para sus ocupantes

OFICIALES

AYUNTAMIENTO DE MILAGRO

Subasta para las obras de construcción de la ampliación de la Casa-Cuartel de la Guardia Civil de esta villa

A las once horas del día prece de Febrero próximo, se celebrará en la Casa Consistorial de esta villa, subasta pública a pliego cerrado para la ejecución de las obras expresadas, cuyo presupuesto de contrata es de ONCE MIL CUATROCIENTAS CINCUENTA Y UNA PESETAS (11.451 pesetas), siendo indispensable para tomar parte en ella acreditar en el acto de su celebración, haber dado cumplimiento a los extremos que se detallan en los pliegos de condiciones y en este anuncio.

Los licitadores y en su día, el adjudicatario, deberán dar cumplimiento a las disposiciones vigentes sobre contratos de trabajo y jornales, viniendo además obligado al pago de los impuestos del Timbre, Derechos Reales que puedan afectar a esa subasta y a cumplimentar lo dispuesto en los artículos 674 y 675 del vigente Reglamento para la Administración municipal de Navarra.

Las proposiciones, ajustadas al modelo que se inserta a continuación, habrán de ir reintegradas con Timbre provincial de dos pesetas y los justificantes que se citan en el condicionado, bien entendido que las subastas y fianzas deberán entregarse en Dependencia Municipal y no en Secretaría, presentándose en esta los correspondientes resguardos.

Las condiciones generales, facultativas y económicas, planos y presupuesto, estarán de manifiesto en la Secretaría municipal a disposición de quien desee enterarse, durante los días y horas hábiles de oficina.

Milagro a 21 de Enero de 1935.

El Alcalde ejerciente

Tirso López Vaho

MODELO DE PROPOSICION

Don..... vecino de..... calle de..... núm..... con cédula personal de la tarifa..... clase núm..... expedida con fecha..... bien enterado de los documentos que forman el proyecto de las obras de ampliación del Cuartel de la Guardia civil de Milagro se comprometo a ejecutar las obras objeto de subasta; con sujeción a los documentos y condiciones que constan en dicho proyecto y anuncio por la cantidad de..... (en letra) que constituye una rebaja del..... (tanto por ciento (en letra) del presupuesto proyectado.

(Fecha y firma del proponentor).

DIPUTACION FORAL Y PROVINCIAL DE NAVARRA

Subasta de construcción de carretera

Esta Diputación saca a subasta la construcción de una carretera, que partiendo del kilómetro 34 de Ancín por Allo a San Adrián, termine en el ramal de Lerín, cuyo presupuesto asciende a la cantidad de pesetas 37.891,83 (TREINTA Y SIETE MIL OCHOCIENTAS NOVENTA Y UNA PESETAS CON OCHENTA Y TRES CENTÍSIMOS).

Se admiten pliegos cerrados en el Registro de esta Diputación hasta las catorce horas del día 15 de febrero próximo y se abrirán en acto público al día siguiente a las doce.

La fianza provisional será de MIL pesetas.

En el Boletín Oficial se publicará el anuncio oficial.

Pamplona 29 de enero de 1935.

La Diputación y en su nombre, Serafín Yanguas (Rubricado)

VENTA DE PINOS

El concejo de Ayacu, autorizado por la superintendencia, substará el día 12 de febrero a las dos de la tarde 3.211 pinos de su monte comunal divididos en siete lotes.

El Alcalde

Luis Gil

CEMENTOS PORTLAND S. A.

A partir del día quince del mes actual se efectuará en las oficinas de esta Sociedad, Avenida de San Ignacio, 7, primero, el canje de cupones número 44 acordado por el Consejo de Administración.

Los interesados pueden proveerse en esas oficinas de las facturas necesarias para tal operación.

Pamplona 1 de Febrero de 1935.

El Presidente del Consejo de Administración, Serapio Ruiz.

TOSTADORES rápidos a aire caliente para café, cacao etc.



Grandes existencias de tostadores y refrigeradores en todos los tamaños, desde los más sencillos hasta los más perfeccionados. Todas las máquinas para la industria del café. Pida V. catálogo a la primera casa del país en esta especialidad.

MATTHS. GRUBER
 Apartado 185, BILBAO

Depositarlos para Navarra

ILUNDAIN Y COMPAÑIA
 Teléfono 2347

Avenida CARLOS III, 11 Pamplona

CARBONES

Hullas, antracitas, coque

LOS REVESTIDOS SAGARDOY
 Sarriena, 34 Teléfono 2978

Pamplona

MARINO HUDER

Partes y enfermedades de la mujer.

PAMPLONA

JOSE ALONSO, 2, segundo derecha.

ESPECTACULOS

Frontón Euskal-Jai

A las tres y media de la tarde.

VERGARA-ARBELOA

contra

UNZUE-ASCUNCE

Frontón Moderno

Mañana día 3, a las once y cuarto de la mañana.

Primer partido:

ARESO

contra

EZPELETA

(Mano a mano).

Segundo partido:

ECHANIZ III y ACHUICHO

contra

ARRIETA y LASA

Teatro Gayarre

TELÉFONO 2228

Sábado 2 de Febrero de 1935

Matinée a las siete y cuarto

Noche a las diez y media

ESTRENO de la interesante producción del Oeste

EL AGUACI DE LA FRONTERA

Por George O'Brien.

Mañana domingo

CAPRICHO IMPERIAL

Por Marlene Dietrich.

Coliseo Olimpia

SAGE TELÉFONO 2284

Hoy sábado

Matinée 7,15 Noche 10,30

ESTRENO de la producción PARAMOUNT

IDENTIDAD DESCONOCIDA

Una magnífica producción dramática interpretada por JAMES DUNN, GLORIA STUART y JACK LA RUEL

La desconocida identidad de una mujer constituye la gran tortura del hombre que la ama. Los labios sellados de la protagonista guardan su secreto y despiertan nuestro interés hacia ellas de gran intensidad.

El que pida cinco colecciones le serviremos una regalada.

Todo el que nos envíe treinta céntimos en sellos de Correos, le serviremos un hermoso cuaderno utilísimo, MODAS, LITERATURA, REGALOS.

Necesitamos correspondientes en todos los pueblos de España. Diríjirse a

EDITORIAL CASTRO, S. A.

Carabanchel Bajo.—Madrid.

¿Quiere saber?

Solicite **Dos corazones rotes** PAGINAS DE LA REVOLUCION

que al recibo de una peseta cincuenta céntimos, que enviará por giro postal o sellos de Correos a EDITORIAL CASTRO, S. A., Carabanchel Bajo (Madrid), le mandaremos los cuadernos primero a 10, en paquete certificado.

Grandes existencias de Maderas de pino

Fino, tejado, construcción, manufacturas condiciones

Teléfono núm. 1

Eguaras GUESA

CON UN

ATLAS

RADIO CORPORATION N.Y.

el mundo en casa

6 LAMPARAS 3 CONDENSADORES TODAS ONDAS MANDO AVION



Ptas. 595

Todas ondas de 15 a 2.000 metros

Victor Bregaña

MAYOR, 30. TELÉFONO 2545



En el Euskal Jai

Estupenda decepción la que dieron los azules de Aizoaña y Bengochea en el partido de ayer frente a Azcoena I y Unzué. Bien se vio que esta pareja iba a hacer andar de canto, como vulgarmente se dice, pero no pudo vencerse que iban a ser poderosamente dominados y categóricamente derrotados a los pocos momentos ya de comenzado el partido. Fué de calle para los rojos y terminó en 33 para los 50. Hubiérase podido esperar una reacción de los celestes y entonces la derrota no hubiera sido tan fulminante, pero ni eso hicieron. Y para dar explicación a tal resultado fué preciso que a un desacierto se sumara la actuación acerbísimamente, llena de coraje, de brio y de constante acierto de Azcoena I y de Unzué. Los dos jugaron a discreción y a cual más y vencieron con todos los pronunciamientos de mérito favorables.

En el segundo contendieron Guruceaga y Arbeloa, azules, contra los rojos Lesaca y Plazaola. La "cátedra", al principio dió la razón al resultado de la contienda a los azules, pero la marcha del partido pudo bien pronto disuadirlos de su criterio, porque los rojos, como quien no hace nada, les tomaron la delantera y llegaron a los cuarenta y cinco cuando los adversarios estaban en el tanto cuarenta y uno. La delantera sostuvo el peso del partido y de los delanteros Arbeloa, de la pareja derrotada, cumplió y en cambio Plazaola estuvo deficiente. Lesaca tuvo una actuación más decente que en anteriores encuentros, y Guruceaga no se lució como en otras ocasiones.

En el tercer partido Yabon y Eguiguren hicieron 35 tantos frente a Eulain y Julio que quedaron en 32. Este partido que fué muy competido tuvo dos vueltas, ya que los azules tomaron la delantera con bastante ventaja y fueron alcanzados en el tanto 22 por los rojos que se fueron por delante con ventaja de varios tantos, pero, a su vez, éstos fueron alcanzados en el tanto 31 y vencidos por tres tantos. Los cuatro pusieron ánimo y arte en la lucha, aunque a ratos también tuvieron sus lunares.

PESCA Y CAZA

DIRECCION DE MONTES DE LA EXCE. LENTISIMA DIPUTACION

Relación de las últimas denuncias verificadas por la guardería de Pesca y Caza:

—Contra Martín Miquelete, vecino de Legasa, por cazar sin licencia. Denunciante subdelegado de Iruen y Santesteban.

—Contra Vicente Lana, vecino de Mendilibar, por tirar a las perdices dentro del acotado de protección a la perdiz en el Pátero de Gogorra. Denunciante, guardas de la Sociedad en Estella y municipal de Meauten.

—Contra Constantino y Máximo Fernández, vecino de Zúñiga, por estar al acecho en un desvadero de truchas en el río Ega, provisos de escopetas y artefactos llamados garramichas. Denunciante, subdelegado en Acedo y guarda de la Sociedad en el mismo punto.

—Contra Esteban Erro, vecino de Arrieta, por encontrarse en río truchero en época freza (Urrobi), colocando tres botinos. Subdelegado en Espinal y guarda de la Sociedad en Burguete.

—Contra Domingo Larrea y otro compañero que huý por cazar con dos perros sabuesos y escopetas, sin licencia. Sus vecinos de Beunza. Subdelegado en Larraínzar y guarda de la Sociedad en Oroquieta.

—Contra Félix Arostegui, vecino de Abaurra Alta por tirar dos tiros a una liebre entiendo de nieve. Subdelegado en Garayoa y guarda de la Sociedad en aquel término.

—Contra los vecinos de Carcar, Antonio Sola, Sabino y Jesús Bravo, por cazar con hurón y carcer dos de ellos de licencia. Guarda de la Sociedad en Andoñena.

—Contra Salvador Insauti, vecino de Riezu, por pescar en el Salado con harpón y una caña. Subdelegado en Abárzuza.

—Contra Pedro Vilarriz, vecino de Yabon, que en 15 de Enero pescaba truchas con remanga en un regata y término denominado Espilla, habiéndole ocupado, además de los

SECCION DE DEPORTES

REBUSCANDO

Frío... Es la nota del día. Convengamos en que el frío es deportivo, porque es estimulante. Nuestras generaciones no son ya aquellas apocadas, que se reclinan en las almenas al menor descenso de la temperatura. Ahora se vive al aire libre, aunque el aire parezca congelado. Y se pesca, se hace sport de nieve y se sale en bicicleta, tras de dedicar una sonrisa al termómetro.

—OO—

El domingo, de diez y siete árbitros que se pusieron en circulación de Primera y Segunda Liga sólo salió un vizcaíno: Vallana, a Valladolid.

Este domingo, que hay otros diez y siete árbitros, no ha sido designado ni un sólo vizcaíno.

Es curioso, ¿verdad? Advertencia: los nombramientos los hace libremente, esto es, sin sorteo, el Comité Central de Árbitros, que reside en Madrid, claro es.

Y tú Elizari ¿qué haces?

—OO—

Pelota... Los "eternos rivales" han cambiado de zaguero. Mañana juega Eguía con Mondragón. Y Rubio con Artazo.

Luego... La revancha. Y después... ¿Qué nueva combinación se puede intentar? Porque eso es una mina. Aquí en Iruña entre los participantes al campeonato amateur hay grandes deseos por que estos den comienzo. Pronto señores; muy pronto veremos vuestras habilidades y progress. Hay muchos y buenos. Veámoslos quien es el mejor.

—OO—

Aclaración... Un árbitro "suspendido" puede ser la delicia de los espectadores que desearían eso. Vejo suspendido, de una cuerda. No es para tanto. Se trata, sencillamente, de que Steimöppn, cuyo trabajo en Ibañeta fué protestado, ha sido inhabilitado "al ejercicio" de su profesión por un mes. Suspendido... de empleo y sueldo. Conviene en que el público se fije mucho en que de vez en cuando "también" se castiga a los árbitros.

—OO—

LOS ULTIMOS ESFUERZOS

El Español de Barcelona no descansa en la búsqueda de nuevos valores que incorporar a su equipo. Ahora es el mestizo Valesadita el que acaba de desembarcar en Barcelona con el alférez portorriqueño y una carta de recomendación del entusiasta ex jugador españolista Saprissa, que dice mucho en favor de las condiciones profesionales del "oscuro".

Juega de interior derecha y tiene diez y nueve años de edad. Cuentan que su tiro es potentísimo y además sus pretensiones económicas son reducidas, cosa que ha conmovido a los afortunados dirigentes blanquiazules.

Como apreciarán nuestros lectores, la adquisición tiene visos excepcionales por las circunstancias de toda índole que en ella concurren.

Si el ejemplo cunde, vemos al coro de "patrones de pesca" de los demás clubs entonando aquello de "Madre cómpreme un negro..."

MAÑANA EN SAN JUAN

¡QUE VIENE EL BADALONA!

Mañana domingo toca desplazarse a nuestra ciudad al equipo catalán de Badalona. Desconocemos en absoluto la calidad del contendiente, pero desde luego una vez más, y no está mal el advertir a las "huestes" de "Bolico" que no hay enemigo pequeño por diminuto que sea.

Os habréis convencido "rojillos" que es de muy mala técnica el salir al campo con exceso de confianza que sirva pues de escarmiento al empate que a duras penas conseguisteis frente al Júpiter.

Es menester que desde el primer momento rindáis con todo vuestro esfuerzo y entusiasmo si queréis seguir ostentando el primer lugar de la clasificación.

Es menester también que rectificéis ante los aficionados el mal "sabor" que vuestra última actuación les ha dejado.

—OO—

En Osasuna no hay bajas por el momento y el Badalona es de suponer que presente su primer equipo.

¡Ah, y que no nieve porque estas nevadas a nuestro club le "matan" moral y materialmente.

PRONOSTICO

MALA JORNADA PARA LOS EQUIPOS VASCOS.—EL MATCH ENTRE EL DONOSTIA Y EL ATHLETIC DE BILBAO TERMINARÁ CON EL TRIUNFO DE ESTE ULTIMO.—DESPUES DEL RESULTADO DE OSASUNA-JUPITER NOS DA "MIEDO" EL PRONOSTICAR UN TRIUNFO FRENTE AL BADALONA.—TODOS LOS DEMAS EQUIPOS VASCOS QUE JUEGAN FUERA DE SU "TXOKO" CONOCERAN LA DERROTA.

—OO—

Después del éxito alcanzado con nuestros últimos pronósticos se impone la persistencia, prometedora de mejores efectos. Nos satisface el grado de perfección que hemos alcanzado en nuestra profesión, porque ya hasta "Karaj" resulta a nuestro lado un aprendiz. Pero nos gustaría acertar un poco más. Es triste que los progresos nuestros no sigan el mismo ritmo que los de el grupo de equipos vascos que participan en el campeonato de Liga.

Y a coraja de las derrotas de los onces del pueblo no queremos elevar nuestro prestigio de plimiosos.

Modificaremos, pues, desde hoy, la orientación del pronóstico.

A ver si los equipos se empeñan en llevarnos la contraria como hasta ahora. Entonces si que sería doble contento.

—OO—

El Osasuna recibirá en San Juan al Badalona, al que ya ganaron los navarros por 3-1 en el match de la primera vuelta.

Si el Osasuna es de ley, ganará nuevamente al Badalona. Y con esta victoria serán dos las que logren los equipos vascos en la próxima jornada.

Que no es un balance "confortable", precisamente.

—OO—

El Donostia visitará San Mamés, en plena "fiebre" por la reparación de Iragorri, que se presentará ante Berstein con un caudal de dinamita en el boreguí.

El Donostia, cumpliendo su obligación, perderá en San Mamés y por amplio margen, no valiéndole el precedente de que el domingo anterior no la supo cumplir a satisfacción.

Esto suponiendo que el Athléte sepa cumplir con la suya. Que es la de ganar al Donostia.

—OO—

Otro que no puede eludir el cumplimiento del deber es el Arenas.

El Sardinero resulta fatal a los equipos especialmente vascos, que ven siempre cómo

MAÑANA EN SAN JUAN

El Racing les supera en vorágine, la mejor condición de los onces de la región.

—OO—

El Baracaldo, con toda su proeza de Vigo, ha de sucumbir en Valladolid. Porque el equipo castellano es muy superior en técnica al vizcaíno y ocupa un lugar destacado en la clasificación.

El Baracaldo no tiene hugar y su adversario sí. No puede olvidarse el carácter que esto da a un equipo en España, aunque sea de Valladolid.

Y los húngaros, con este tiempo son temibles, cuando dejan sueltos sus osos para que jueguen por la nieve.

—OO—

El 1-0 de Gal favorable a los irundarras no es como para sentirse optimista ante una visita a Vista Alegre.

El Unión encuentra al Girona en un momento de avalancha y el reconocido entusiasmo de los bilbotarras habrá de vencer muchos obstáculos para lograr un honorable resultado.

Es todo lo que podemos esperar.

BOXEO

JEFF DICKSON HA DICHO QUE DESEAHIA ENFRENTAR A GIRONES Y FREDIE MILLER PARA EL CAMPEONATO MUNDIAL DE SU PESO.—A MAX BAER LE VAN A DESPOSEER DEL TITULO DE CAMPEON.—UN RIVAL DE CARNERA.—PESO

¿Se celebrará?

Barcelona.—Jeff Dickson, que se encuentra en esta ciudad, ha hecho interesantes declaraciones a los periodistas.

Refiriéndose al combate Girones-Fredie Miller, en el que éste pondría en juego el título mundial que ostenta, ha dicho que el público desea un gran promotor para el gran combate, y que él está en la mejor disposición para llevarlo a efecto bajo sus auspicios.

"Hasta este momento—agregó—no hay nada concreto; pero volveré dentro de unos días de París, a donde regresaré mañana, sábado, y realizaré las gestiones pertinentes."

Dickson se lleva a Claudio Villar, que combatirá el día 11 en París en la misma valeda en que deben participar Miller y Holtzner.

Al pugil madrileño lo han escriturado por doce peles.

Finalmente ha declarado Mr. Dickson que ha sido recibido por el alcalde barcelonés y que éste le ha manifestado que puede contar con su apoyo moral en todo lo que se refiera a ensalzar el nombre y el prestigio de nuestra ciudad.

—OO—

¿Qué "tío"!

Nueva York.—Jimmy Johnston, director del Garden, ha dicho que Max Baer perderá su título mundial este año.

Del torneo que disputarán este año Steve Hama, Lasky, Carnera y Schmeling, cree que ese vencedor será Lasky, que boxea maravillosamente en el cuerpo a cuerpo.

Al conocer Max Baer las afirmaciones de Johnston, ha dicho que a tres de esos cuatro aspirantes les tumbaría él en la misma reunión.

La competencia a Carnera

Nueva York.—En Newark, Ray Impellittere, el joven gigante que aspira a convertirse en rival de Carnera, ha vencido por k. o. en menos de un minuto al veterano negro George Nerón.

En Buffalo, otro gigantón, Brackey, puso k. o. en tres asaltos a B. Nickey.

—OO—

¿Por qué horas, "mocé"?

San Francisco.—Young Corbett, ex campeón mundial de los pesos welters, ha vencido por puntos al holandés Van Cleveren.

La decisión fué completamente injusta y produjo tanta indignación en el público, que de no haber llegado a tiempo refuerzos policíacos el árbitro hubiera sido linchado.

Van Cleveren, que se creía vencedor, lloró como un chiquillo al escuchar el veredicto adverso.

—OO—

PESO

La F. I. H. homologa dos records

Paris.—En la última reunión de la Federación Internacional se han homologado los recientes records del mundo:

El de Ismayr, del peso medio, que levantó a dos brazos 145 kilos, y el del alemán Saegle, que levantó con la derecha 107 kilos. Los anteriores pertenecieron, respectivamente, al propio Ismayr, con 144 kilos, y a Paul Wabl, con 105.

REBUSCANDO

artefactos, dos truchas. Subdelegador en Yabon.

—Contra Hilario Aguado, por cazar sin licencia en jurisdicción de Cascante. Guardas de la Sociedad en Cascante.

—Contra el vecino de Murchante, Pedro Lamana, por cazar con hurón. Denunciante, los mismos que en la anterior.

—Contra Juan Cerverio, vecino de Echarrri Aranzaz, por cazar sin licencia. Subdelegador en Echarrri-Aranaz.

—Contra José Jaunarena, por pescar en jurisdicción de Garzaron, rucas a tiros. Ocupóse una trucha. Subdelegador en Yabon y guarda de la Sociedad.

—Contra Pedro del Río, vecino de Tafalla, por cazar con costas pájaros insectívoros. Guarda de la Sociedad.

—Contra Florentino Bayo, vecino de Fitero, por cazar con escopeta en época de nieve. Guarda de la Sociedad en Cintrué-nigo.

—Contra Saturnino Bayo, vecino de Fitero, por cazar con la misma causa y por los mismos guardas.

—Contra Manuel Fernández, vecino de Fitero, por cazar con nieve. Denunciante, los mismos que en las anteriores.

—Contra Martín F. Bermejo, vecino de Fitero, por la misma falta y por los mismos denunciante.

—Contra Fidel Moreno y Raimundo Sues con, vecinos de Lerín, por cazar con nieve. Subdelegador en Lerín y guarda de la Sociedad.

—Contra Francisco Lerundegui, Cruz Echeverría y Pedro Echeverri, vecinos de Lédena, por cazar en tiempos de nieve con escopetas y azadas, siendo sorprendidos cuando rompían un cadó de conejo. Les fueron ocupados dos conejos.

—Contra Francisco Aystarán en jurisdicción de Echalecu, por cazar con conejo y sin licencia. Subdelegador de Montes en Yabon.

—Contra Manuel Recarte, vecino de Ochovi, por cazar con nieve y sin licencia. Guardas de la Sociedad.

—Contra Vicente Ertivi, que en jurisdicción de Echalecu cazaba sin licencia y con nieve. Subdelegador en Yabon.

A todos estos denunciados se les ha ocupado las escopetas, hurones y artefactos empleados.

MAÑANA EN SAN JUAN

El Baracaldo, con toda su proeza de Vigo, ha de sucumbir en Valladolid. Porque el equipo castellano es muy superior en técnica al vizcaíno y ocupa un lugar destacado en la clasificación.

El Baracaldo no tiene hugar y su adversario sí. No puede olvidarse el carácter que esto da a un equipo en España, aunque sea de Valladolid.

Y los húngaros, con este tiempo son temibles, cuando dejan sueltos sus osos para que jueguen por la nieve.

—OO—

El 1-0 de Gal favorable a los irundarras no es como para sentirse optimista ante una visita a Vista Alegre.

El Unión encuentra al Girona en un momento de avalancha y el reconocido entusiasmo de los bilbotarras habrá de vencer muchos obstáculos para lograr un honorable resultado.

Es todo lo que podemos esperar.

BOXEO

JEFF DICKSON HA DICHO QUE DESEAHIA ENFRENTAR A GIRONES Y FREDIE MILLER PARA EL CAMPEONATO MUNDIAL DE SU PESO.—A MAX BAER LE VAN A DESPOSEER DEL TITULO DE CAMPEON.—UN RIVAL DE CARNERA.—PESO

¿Se celebrará?

Barcelona.—Jeff Dickson, que se encuentra en esta ciudad, ha hecho interesantes declaraciones a los periodistas.

Refiriéndose al combate Girones-Fredie Miller, en el que éste pondría en juego el título mundial que ostenta, ha dicho que el público desea un gran promotor para el gran combate, y que él está en la mejor disposición para llevarlo a efecto bajo sus auspicios.

"Hasta este momento—agregó—no hay nada concreto; pero volveré dentro de unos días de París, a donde regresaré mañana, sábado, y realizaré las gestiones pertinentes."

Dickson se lleva a Claudio Villar, que combatirá el día 11 en París en la misma valeda en que deben participar Miller y Holtzner.

Al pugil madrileño lo han escriturado por doce peles.

Finalmente ha declarado Mr. Dickson que ha sido recibido por el alcalde barcelonés y que éste le ha manifestado que puede contar con su apoyo moral en todo lo que se refiera a ensalzar el nombre y el prestigio de nuestra ciudad.

—OO—

¿Qué "tío"!

Nueva York.—Jimmy Johnston, director del Garden, ha dicho que Max Baer perderá su título mundial este año.

Del torneo que disputarán este año Steve Hama, Lasky, Carnera y Schmeling, cree que ese vencedor será Lasky, que boxea maravillosamente en el cuerpo a cuerpo.

Al conocer Max Baer las afirmaciones de Johnston, ha dicho que a tres de esos cuatro aspirantes les tumbaría él en la misma reunión.

La competencia a Carnera

Nueva York.—En Newark, Ray Impellittere, el joven gigante que aspira a convertirse en rival de Carnera, ha vencido por k. o. en menos de un minuto al veterano negro George Nerón.

En Buffalo, otro gigantón, Brackey, puso k. o. en tres asaltos a B. Nickey.

—OO—

¿Por qué horas, "mocé"?

San Francisco.—Young Corbett, ex campeón mundial de los pesos welters, ha vencido por puntos al holandés Van Cleveren.

La decisión fué completamente injusta y produjo tanta indignación en el público, que de no haber llegado a tiempo refuerzos policíacos el árbitro hubiera sido linchado.

Van Cleveren, que se creía vencedor, lloró como un chiquillo al escuchar el veredicto adverso.

—OO—

PESO

La F. I. H. homologa dos records

Paris.—En la última reunión de la Federación Internacional se han homologado los recientes records del mundo:

El de Ismayr, del peso medio, que levantó a dos brazos 145 kilos, y el del alemán Saegle, que levantó con la derecha 107 kilos. Los anteriores pertenecieron, respectivamente, al propio Ismayr, con 144 kilos, y a Paul Wabl, con 105.

REBUSCANDO

artefactos, dos truchas. Subdelegador en Yabon.

—Contra Hilario Aguado, por cazar sin licencia en jurisdicción de Cascante. Guardas de la Sociedad en Cascante.

—Contra el vecino de Murchante, Pedro Lamana, por cazar con hurón. Denunciante, los mismos que en la anterior.

—Contra Juan Cerverio, vecino de Echarrri Aranzaz, por cazar sin licencia. Subdelegador en Echarrri-Aranaz.

—Contra José Jaunarena, por pescar en jurisdicción de Garzaron, rucas a tiros. Ocupóse una trucha. Subdelegador en Yabon y guarda de la Sociedad.

—Contra Pedro del Río, vecino de Tafalla, por cazar con costas pájaros insectívoros. Guarda de la Sociedad.

—Contra Florentino Bayo, vecino de Fitero, por cazar con escopeta en época de nieve. Guarda de la Sociedad en Cintrué-nigo.

—Contra Saturnino Bayo, vecino de Fitero, por cazar con la misma causa y por los mismos guardas.

—Contra Manuel Fernández, vecino de Fitero, por cazar con nieve. Denunciante, los mismos que en las anteriores.

—Contra Martín F. Bermejo, vecino de Fitero, por la misma falta y por los mismos denunciante.

—Contra Fidel Moreno y Raimundo Sues con, vecinos de Lerín, por cazar con nieve. Subdelegador en Lerín y guarda de la Sociedad.

—Contra Francisco Lerundegui, Cruz Echeverría y Pedro Echeverri, vecinos de Lédena, por cazar en tiempos de nieve con escopetas y azadas, siendo sorprendidos cuando rompían un cadó de conejo. Les fueron ocupados dos conejos.

—Contra Francisco Aystarán en jurisdicción de Echalecu, por cazar con conejo y sin licencia. Subdelegador de Montes en Yabon.

—Contra Manuel Recarte, vecino de Ochovi, por cazar con nieve y sin licencia. Guardas de la Sociedad.

—Contra Vicente Ertivi, que en jurisdicción de Echalecu cazaba sin licencia y con nieve. Subdelegador en Yabon.

A todos estos denunciados se les ha ocupado las escopetas, hurones y artefactos empleados.

MAÑANA EN SAN JUAN

El Baracaldo, con toda su proeza de Vigo, ha de sucumbir en Valladolid. Porque el equipo castellano es muy superior en técnica al vizcaíno y ocupa un lugar destacado en la clasificación.

El Baracaldo no tiene hugar y su adversario sí. No puede olvidarse el carácter que esto da a un equipo en España, aunque sea de Valladolid.

Y los húngaros, con este tiempo son temibles, cuando dejan sueltos sus osos para que jueguen por la nieve.

—OO—

El 1-0 de Gal favorable a los irundarras no es como para sentirse optimista ante una visita a Vista Alegre.

El Unión encuentra al Girona en un momento de avalancha y el reconocido entusiasmo de los bilbotarras habrá de vencer muchos obstáculos para lograr un honorable resultado.

Es todo lo que podemos esperar.

BOXEO

JEFF DICKSON HA DICHO QUE DESEAHIA ENFRENTAR A GIRONES Y FREDIE MILLER PARA EL CAMPEONATO MUNDIAL DE SU PESO.—A MAX BAER LE VAN A DESPOSEER DEL TITULO DE CAMPEON.—UN RIVAL DE CARNERA.—PESO

¿Se celebrará?

Barcelona.—Jeff Dickson, que se encuentra en esta ciudad, ha hecho interesantes declaraciones a los periodistas.

Refiriéndose al combate Girones-Fredie Miller, en el que éste pondría en juego el título mundial que ostenta, ha dicho que el público desea un gran promotor para el gran combate, y que él está en la mejor disposición para llevarlo a efecto bajo sus auspicios.

"Hasta este momento—agregó—no hay nada concreto; pero volveré dentro de unos días de París, a donde regresaré mañana, sábado, y realizaré las gestiones pertinentes."

Dickson se lleva a Claudio Villar, que combatirá el día 11 en París en la misma valeda en que deben participar Miller y Holtzner.

Al pugil madrileño lo han escriturado por doce peles.

Finalmente ha declarado Mr. Dickson que ha sido recibido por el alcalde barcelonés y que éste le ha manifestado que puede contar con su apoyo moral en todo lo que se refiera a ensalzar el nombre y el prestigio de nuestra ciudad.

—OO—

¿Qué "tío"!

Nueva York.—Jimmy Johnston, director del Garden, ha dicho que Max Baer perderá su título mundial este año.

Del torneo que disputarán este año Steve Hama, Lasky, Carnera y Schmeling, cree que ese vencedor será Lasky, que boxea maravillosamente en el cuerpo a cuerpo.

Al conocer Max Baer las afirmaciones de Johnston, ha dicho que a tres de esos cuatro aspirantes les tumbaría él en la misma reunión.

La competencia a Carnera

Nueva York.—En Newark, Ray Impellittere, el joven gigante que aspira a convertirse en rival de Carnera, ha vencido por k. o. en menos de un minuto al veterano negro George Nerón.

En Buffalo, otro gigantón, Brackey, puso k. o. en tres asaltos a B. Nickey.

—OO—

¿Por qué horas, "mocé"?

San Francisco.—Young Corbett, ex campeón mundial de los pesos welters, ha vencido por puntos al holandés Van Cleveren.

La decisión fué completamente injusta y produjo tanta indignación en el público, que de no haber llegado a tiempo refuerzos policíacos el árbitro hubiera sido linchado.

Van Cleveren, que se creía vencedor, lloró como un chiquillo al escuchar el veredicto adverso.

—OO—

PESO

La F. I. H. homologa dos records

Paris.—En la última reunión de la Federación Internacional se han homologado los recientes records del mundo:

El de Ismayr, del peso medio, que levantó a dos brazos 145 kilos, y el del alemán Saegle, que levantó con la derecha 107 kilos. Los anteriores pertenecieron, respectivamente, al propio Ismayr, con 144 kilos, y a Paul Wabl, con 105.

REBUSCANDO

artefactos, dos truchas. Subdelegador en Yabon.

—Contra Hilario Aguado, por cazar sin licencia en jurisdicción de Cascante. Guardas de la Sociedad en Cascante.

—Contra el vecino de Murchante, Pedro Lamana, por cazar con hurón. Denunciante, los mismos que en la anterior.

—Contra Juan Cerverio, vecino de Echarrri Aranzaz, por cazar sin licencia. Subdelegador en Echarrri-Aranaz.

—Contra José Jaunarena, por pescar en jurisdicción de Garzaron, rucas a tiros. Ocupóse una trucha. Subdelegador en Yabon y guarda de la Sociedad.

—Contra Pedro del Río, vecino de Tafalla, por cazar con costas pájaros insectívoros. Guarda de la Sociedad.

—Contra Florentino Bayo, vecino de Fitero, por cazar con escopeta en época de nieve. Guarda de la Sociedad en Cintrué-nigo.

—Contra Saturnino Bayo, vecino de Fitero, por cazar con la misma causa y por los mismos guardas.

—Contra Manuel Fernández, vecino de Fitero, por cazar con nieve. Denunciante, los mismos que en las anteriores.

—Contra Martín F. Bermejo, vecino de Fitero, por la misma falta y por los mismos denunciante.

—Contra Fidel Moreno y Raimundo Sues con, vecinos de Lerín, por cazar con nieve. Subdelegador en Lerín y guarda de la Sociedad.

—Contra Francisco Lerundegui, Cruz Echeverría y Pedro Echeverri, vecinos de Lédena, por cazar en tiempos de nieve con escopetas y azadas, siendo sorprendidos cuando rompían un cadó de conejo. Les fueron ocupados dos conejos.

—Contra Francisco Aystarán en jurisdicción de Echalecu, por cazar con conejo y sin licencia. Subdelegador de Montes en Yabon.

—Contra Manuel Recarte, vecino de Ochovi, por cazar con nieve y sin licencia. Guardas de la Sociedad.

—Contra Vicente Ertivi, que en jurisdicción de Echalecu cazaba sin licencia y con nieve. Subdelegador en Yabon.

A todos estos denunciados se les ha ocupado las escopetas, hurones y artefactos empleados.

MAÑANA EN SAN JUAN

El Baracaldo, con toda su proeza de Vigo, ha de sucumbir en Valladolid. Porque el equipo castellano es muy superior en técnica al vizcaíno y ocupa un lugar destacado en la clasificación.

El Baracaldo no tiene hugar y su adversario sí. No puede olvidarse el carácter que esto da a un equipo en España, aunque sea de Valladolid.

Y los húngaros, con este tiempo son temibles, cuando dejan sueltos sus osos para que jueguen por la nieve.

—OO—

El 1-0 de Gal favorable a los irundarras no es como para sentirse optimista ante una visita a Vista Alegre.

El Unión encuentra al Girona en un momento de avalancha y el reconocido entusiasmo de los bilbotarras habrá de vencer muchos obstáculos para lograr un honorable resultado.

Es todo lo que podemos esperar.

BOXEO

JEFF DICKSON HA DICHO QUE DESEAHIA ENFRENTAR A GIRONES Y FREDIE MILLER PARA EL CAMPEONATO MUNDIAL DE SU PESO.—A MAX BAER LE VAN A DESPOSEER DEL TITULO DE CAMPEON.—UN RIVAL DE CARNERA.—PESO

¿Se celebrará?

Barcelona.—Jeff Dickson, que se encuentra en esta ciudad, ha hecho interesantes declaraciones a los periodistas.

Refiriéndose al combate Girones-Fredie Miller, en el que éste pondría en juego el título mundial que ostenta, ha dicho que el público desea un gran promotor para el gran combate, y que él está en la mejor disposición para llevarlo a efecto bajo sus auspicios.

"Hasta este momento—agregó—no hay nada concreto; pero volveré dentro de unos días de París, a donde regresaré mañana, sábado, y realizaré las gestiones pertinentes."

Dickson se lleva a Claudio Villar, que combatirá el día 11 en París en la misma valeda en que deben participar Miller y Holtzner.

Al pugil madrileño lo han escriturado por doce peles.

Finalmente ha declarado Mr. Dickson que ha sido recibido por el alcalde barcelonés y que éste le ha manifestado que puede contar con su apoyo moral en todo lo que se refiera a ensalzar el nombre y el prestigio de nuestra ciudad.

—OO—

¿Qué "tío"!

Nueva York.—Jimmy Johnston, director del Garden, ha dicho que Max Baer perderá su título mundial este año.

Del torneo que disputarán este año Steve Hama, Lasky, Carnera y Schmeling, cree que ese vencedor será Lasky, que boxea maravillosamente en el cuerpo a cuerpo.

Al conocer Max Baer las afirmaciones de Johnston, ha dicho que a tres de esos cuatro aspirantes les tumbaría él en la misma reunión.

La competencia a Carnera

Nueva York.—En Newark, Ray Impellittere, el joven gigante que aspira a convertirse en rival de Carnera, ha vencido por k. o. en menos de un minuto al veterano negro George Nerón.

En Buffalo, otro gigantón, Brackey, puso k. o. en tres asaltos a B. Nickey.

—OO—

¿Por qué horas, "mocé"?

San Francisco.—Young Corbett, ex campeón mundial de los pesos welters, ha vencido por puntos al holandés Van Cleveren.

La decisión fué completamente injusta y produjo tanta indignación en el público, que de no haber llegado a tiempo refuerzos policíacos el árbitro hubiera sido linchado.

Van Cleveren, que se creía vencedor, lloró como un chiquillo al escuchar el veredicto adverso.

—OO—

PESO

La F. I. H. homologa dos records

Paris.—En la última reunión de la Federación Internacional se han homologado los recientes records del mundo:

El de Ismayr, del peso medio, que levantó a dos brazos 145 kilos, y el del alemán Saegle, que levantó con la derecha 107 kilos. Los anteriores pertenecieron, respectivamente, al propio Ismayr, con 144 kilos, y a Paul Wabl, con 105.

The y Elixir Pujol

Es el purgante ideal, el más cómodo, eficaz y seguro preventivo contra las enfermedades, infecciosas como son: gástrica, tífus, gripe, etc. Fíjese antes de adquirir el preparado de él lleva el nombre PUJOL, para no ser engañado.

De venta Farmacias, Droguerías y Herboristerías.

Depósito general: PRODUCTOS PUJOL, S. A. San Pedro Mártir, número 6, Barcelona. TELEFONO 74374

Ski, excursión a Baraibar

Como anunciábamos ayer, han quedado ultimados los detalles para la excursión de mañana domingo a Baraibar.

Además de ser un sitio magnífico para patinar, se da la circunstancia de que en sus pistas se ha de verificar la llegada de la importante prueba titulada "Travesía del Aralar", que organiza la "Capu" de San Sebastián.

Dicha prueba ha despertado gran interés, ya que en ella tomarán parte patrullas que representan a los montañeros de Aragón, Ski Club Tolosano, Fortuna de San Sebastián, y en una palabra, todo lo mejor que hay actualmente en ski.

La excursión se presenta sumamente atractiva, pues pocas veces tenemos ocasión de presenciar tan cerca carreras de la envergadura de ésta.

Como los pocos billetes que quedan disponibles sólo se podrán retirar hasta las cinco de la tarde de hoy, los que piensen acudir ya pueden apresurarse a retirarlos antes de que se queden sin plazas.

La salida se hará a las 7.30 de la Estación de Autobuses, y el regreso será saliendo de allí a las cinco en punto de la tarde.

Precio, 3,75 pesetas. Despacho de billetes en casa Arrizabalaga, Mayor, 33.

CERA EL CUCCO

EN PASTA Y LIQUIDO

Salinas y Zuasti

PINTORES

Especialidad en trabajos de "Duco" para automóviles, y pintura decorativa de habitaciones. Personal especializado

Avenida de Zaragoza, 3 PAMPLONA

Federación Navarra de fútbol

NOTA OFICIOSA

Mañana se celebrarán todos los encuentros señalados para el pasado domingo día 27 de Enero y que por causa del temporal de nieves hubieron de ser suspendidos.

Son como sigue:

En Burlada, a las once menos cuarto de la mañana: Burladés-Indarra. Arbitro señor Salvo.

... ..

A las tres de la tarde en punto: Ribereño-Falcesino, en Carcastillo. Azcoyen-Melidés, en Peralta. Erriberri-Pitillas, en Olite. Alesves-Alhama, en Villafraña. Cascastino-Flecha, en Coella.

EL COMITE DIRECTIVO.

Osasuna-Badaluona

Equipo que alineará Osasuna:

Urreaga; Bolico, Recarte; Valentin, Kuki, Ruiz; Castillo, Julio, Vergara, Paco, Catachú.

Hora del partido: tres y cuarto de la tarde. Arbitro: Hernández Arcecs.

LABORATORIO

De análisis Félix García Larrañe. Navas de Tolosa, 9, tercero.

ANUNCIOS BREVES DE "LA VOZ"

Hasta 15 palabras una peseta. Por cada palabra más, 0'10 pesetas. Por informar en la Administración se cobrará 0'50. El impuesto del timbre a cargo de los anunciantes, y a razón de 0'10 pesetas por anuncio.

Aquileres

ARRIENDO casa y hacienda buenos y abundantes pastos para ganados. Informes, Ja. rautia 94, tercero.—Pamplona.

Compras

DE OCASION se adquirirá salamandra en buen estado y buen tamaño. Ofertas por escrito a esta Administración.

Empleos

BARNIZADORA se ofrece para toda clase de muebles. Cambios de colores a precios módicos. Mayor, 88, primero.

Traspasos

TRASPASO ultramarinos poco precio, muy aparquado y rentable. Cándido Salnz, Zapatería, 42, primero derecha.

TRASPASO tienda Ultramarinos y Posada de Caballerías, bien aparquada, por no poder atenderla. Santo Domingo, 39.

SE TRASPASA bar con dos pisos, muy servido, por no poder atenderlo sus dueños.—Informes, Eloy San Martín, Curia, 5, tercero.

SE TRASPASA ultramarinos por no poder atenderlo. Informes administración.

SE TRASPASA taberna con bodega y condiciones para Fondas, por falta de salud. Informes Bar Irañeta.

Pérdidas

HEREDIDA de reloj y pulsera de oro. Se ruega a la persona que lo haya encontrado lo entregue en la Relojería de Roldán (calle Pozo Blanco) y se le gratificará.

Ventas

CASA y HUERTA en Etxebarria, vendiendo facilidades de pago, y chalet con amplio garage en el Nuevo Ensanche. Informes: Granja Redin.—Paseo de los Enamorados,

SE VENDE coche de niño, media docena de sillitas y estufa eléctrica. San Antón 68, primero derecha.

VENDE vaca holandesa próxima a parir, tercer parto. Vitoria (Villa). Miguel Lizasoain.

TOCINEROS.—Vendo hermosas máquinas para llenar, de tres kilos, con su embalaje.—Informes, Descalzas, 23, primero.

MUEBLES ECONOMICOS: Armarios a 20 pesetas; mesas a 13 pesetas. Jarautia 5, taller.

Se vende una partida grande de chopos lo mismo en gran cantidad que en pequeña. Dir



Guipúzcoa

San Sebastián 2, 23,30
AYUNTAMIENTO

El señor Paternina se refirió, en su conversación con los informadores, a la interesante reunión celebrada por la Comisión de Gobierno Interior, en la que se trataron asuntos de gran envergadura y suma importancia, entre ellos uno relacionado con el alto personal de la Casa; cumplimiento de una sentencia relacionada con el reconocimiento a los empleados municipales de los años servidos en el Ejército, asunto éste que se venía demorando por Ayuntamientos anteriores; provisión de la plaza de ingeniero industrial del Ayuntamiento; celebración de una Feria Internacional de Muestras durante el verano, que venga a ser una prolongación de la recientemente clausurada en Bayona, exposición ésta que no había de costar un solo céntimo de desembolso al Ayuntamiento y que, sin embargo, tendría una importancia capital para atracción del turismo; necesidad de la construcción de una Casa Consistorial, proyecto de gran envergadura y que es necesario emprender para un mejor desenvolvimiento de oficinas, em-

Información del País Vasco

pleados y hasta de los mismos concejales que integren el Ayuntamiento.
En este asunto, el alcalde rogó a los informadores que fuese la misma Prensa la que opinase respecto al mismo, o en otro caso formulara alguna encuesta para ver si la opinión es unánime en este momento.
Dijo, además, que se habían abonado a las organizaciones obreras afectas a la Unión General de Trabajadores y Confederación Nacional del Trabajo las liquidaciones definitivas de las obras de los desmontes de Amara, según acuerdo del Ayuntamiento, y que lo mismo se haría con la afecta a Solidaridad de Obreros Vascos.
—En la Alcaldía se recibió un donativo de 100 pesetas con destino a la Beneficencia de una persona que oculta su nombre.
Finalmente, el alcalde dijo que mañana salía para Pamplona, en cuya Audiencia tiene que informar, de donde regresaría en la noche.

DICE EL SEÑOR BELLIDO

El señor Bellido se excusó de hacer mani-

festación alguna acerca de los gestos que le han retenido en Madrid por considerar que sería una repetición de las dadas a conocer por la Prensa estos días.
Preguntado por el resultado de las gestiones de los comisionados municipales, el señor Bellido se negó a contestar, pues aunque sabía dicho resultado opinaba debían ser directamente los mencionados comisionados los que hagan esas manifestaciones.
Se refirió al último día de su estancia en Madrid, en que visitó al presidente de la Junta consultiva de Obras Públicas y a los Consejos de Puertos y Obras Hidráulicas, por ser ellos los que tienen que informar en el asunto de las obras de defensa contra las inundaciones en Pasajes y Rentería, este último ya aprobado provisionalmente y a falta de la Junta Consultiva de Obras Públicas, reunión que se convocará en breve para aprobarlo definitivamente el proyecto, sea el ministro quien formule un proyecto de ley para iniciar y continuar las obras con arreglo a una fórmula que ha sido aprobada.

El señor Bellido hizo presente a los informadores que se había despedido del señor Martínez de Velasco en quien ha encontrado el apoyo más decidido en las gestiones que ha venido realizando durante su estancia en Madrid y principalmente en las relacionadas con las obras de defensa contra las inundaciones.
—Esta mañana el presidente de la Gestora recibió la visita del capitán jefe de las fuerzas de Asalto, con quien cambió impresiones acerca de la construcción de un cuartel destinado a las fuerzas de la Guardia de Seguridad y de Asalto, para cuya construcción la Diputación ha de aportar cierta cantidad.
—En el Palacio provincial se reunió esta mañana la Comisión Provincial, bajo la presidencia del señor Andonegui, despachando numerosos asuntos de trámite.

DEPORTE VASCO

En el Moderno jugaron esta tarde Esteban Izaguirre y Múgica II contra Sala y Lesaca.

Vencieron estos últimos, que dejaron a sus rivales en 40 para 50.

LIZARBE ERA CONOCIDO EN SAN SEBASTIAN

El atracador Rafael Lizarbe, detenido en Zaragoza, era muy conocido en San Sebastián, donde habitaba con sus padres, cerca del Matadero, siendo chófer de profesión.

A raíz del atraco cometido en el Banco Hispano Americano de Pamplona, se estableció una estrecha vigilancia en las cercanías de su casa; pero no vino a ver a sus padres.

LA INTREPIDEZ DE UN ATRACADO

En la Comisaría de Vigilancia se ha presentado Ignacio Quevedo, el cual ha denunciado que hace dos días fue atracado por dos sujetos en el Matadero.

Los ladrones le despojaron de cuarenta y cinco céntimos y el pobre Quevedo se llevó un susto tan morrocotudo, que por poco le cuesta la vida. A consecuencia de ello, cayó enfermo y hasta hoy no ha estado en disposición de presentar la denuncia.

LA EXPORTACION DE NARANJA
El gobernador ha manifestado que se mantiene el "statu quo" en el asunto de la exportación de la naranja.
Merced a las gestiones que ayer realizaron pudieron pasar 150 vagones, quedando ahora otros 151 vagones detenidos.

La inspección es muy lenta por parte de las autoridades francesas, las cuales ponen grandes inconvenientes, a causa de la tirantez de relaciones.

El acrecido reconstituyente VINO ONA
ha demostrado su valía en varias exposiciones. Excelentes resultados en la debilidad, anemia y convalecencia.

LA SITUACION DE LOS PUERTOS
El Automóvil Club de Guipúzcoa ha facilitado noticias sobre la situación de los puertos, que es la siguiente:

- Ruta a Madrid-Echeagarate: el quitante consiguió dejar el paso franco.
- Olazagutía: pasan coches hasta Victoria.
- Arlaban: hay todavía diez centímetros de nieve que se deshela. Pasan coches normalmente; pero no se puede llegar a Burgos.
- El viaje a Madrid puede hacerse por Pamplona, Mallén, La Almunia, con lo que se alarga el itinerario en unos 50 kilómetros; pero conviene informarse en este último punto para, en caso necesario, dirigirse por Zaragoza.
- Ruta a Bilbao: Se pasa normalmente.
- Ruta a Pamplona: Hay nieve en fusión en Azpíroz y Lecumberri.
- Pasan coches. "La Roncalesa" ha reanudado el servicio.
- Ruta a Logroño-Lizarrusti: se ha restablecido el paso.
- Lizarraga: continúa cerrado el paso. El servicio de "La Estellesa" sigue suspendido.

Vizcaya

Bilbao 1, 23,30

LA SUSCRIPCION PRO PRESOS NACIONALISTAS
Continúa engrosando la suscripción abierta en el diario "Euzkadi" en favor de los nacionalistas detenidos.

El total recaudado hasta esta noche, asciende a 13.668'55.

EL VAPORCITO DE LOS PRACTICOS
Esta mañana, con ayuda de una potente grúa de la Junta de Bras del Puerto, se ha conseguido poner a flote el vaporcito de los prácticos del puerto de Bilbao, que fue a pique el domingo a consecuencia de un fuerte golpe de mar. Presenta averías de consideración.

LAS ACTIVIDADES DE E. A. B.
Hoy han comenzado en uno de los locales de Emakume-Abertzale Batza los cursillos de enfermeras que con tanto acierto organiza la mentada benemérita entidad.

A estos cursillos se ha suscrito un crecidísimo número de emakumes.
También E. A. B. de Algorta va a inaugurar dentro de unos días un cursillo de corte con dos clases: una para emakumes y otra para neskatillas.

EN LA DIPUTACION
Hoy se ha reunido la Comisión Gestora de la Diputación, despachando varios asuntos de trámite.

Entre los asuntos tratados figuraba una petición de la Cámara Oficial Urbana de Baracaldo, solicitando la rebaja de la contribución. Dicha petición fue desestimada.

Se acordó subvencionar con 5.000 pesetas al Museo de Bellas Artes de Bilbao por su actuación durante el primer trimestre del año.

MAREOS... VIAJES no existen con ONDOBIL

El sábado regresará de Madrid el presidente de la Gestora, señor Beltrán.

GOBIERNO CIVIL
El gobernador civil manifestó a los periodistas que en virtud de la reforma de la plantilla efectuada por el ministro de la Gobernación, han sido ascendidos varios empleados del Gobierno Civil.

El señor Rico recibió hoy pocas visitas. Una de ellas fue al del alcalde de Santurce que fué a tratar de los impuestos municipales.

Dijo también el Gobernador que había celebrado dos conferencias telefónicas con el ministro de Marina, invitándole a que venga a la inauguración del curso de ciencias económicas que se va a celebrar en la Escuela de Altos Estudios Comerciales, si es que sus ocupaciones se lo permiten. El ministro le contestó que aunque tiene grandes deseos de visitar a Bilbao, no le es posible hacerlo en esta ocasión.

EN LA AUDIENCIA
Ante el Tribunal de Urgencia se ha celebrado la vista de la causa contra Enrique Montoya Pujada, acusado de un delito de desorden público por el que se pedía se le impusiera la pena de dos meses y un día de arresto.

Fuó condenado a un mes y un día, por haberse estimado una atenuante.
—A continuación se vió la causa contra Laureano Bilbao, a quien por el mismo delito se le condenó a la pena de dos meses y un día de arresto.

UN SUICIDIO
A las 12'45 de esta mañana, la vecina de Ollerías Altas, Agustina Santesteban, de 31 años, casada, de regreso a su domicilio, vió que no se hallaba allí su marido Telesforo Alvarez, empleado de ella limpieza.

Asomándose a la ventana, vió que yacía en el patio a donde se había arrojado.
Se ignoran las causas que le indujeron a tomar tan fatal resolución.

A. MADDOZ ARRASATE
Del Consultorio Municipal de Niños
INFANCIA, MEDICINA GENERAL
Rayos ultravioleta
Consulta de 12 a 130 y de 4 a 6
GARCIA CASTAÑON, 4, 2ª, doha.
Teléfono 1038

¡CATARROSOS! ¡BRONQUITICOS! ¡ASMATICOS! ¡ENFISEMATOSOS!

Los que tenéis la tendencia a los catarros frecuentes porque vuestro árbol bronquial es débil. Los que sentís que vuestros bronquios silban, que vuestro pecho hierve. Los que vivís atormentados por esas terribles noches de insomnio, en que los espasmos de tos desgarran vuestro pecho oprimido. Los que incorporados en la cama avanzáis angustiosos la cabeza, sedientos de aire. Todos, en fin, los que padecéis cualquier enfermedad del aparato respiratorio, por antigua que sea, tenéis un remedio salvador: El PECTORAL RICHELET, preciada conquista de la ciencia mo-

derna, de acción sedativa, antiséptica, expectorante y tónica, que rápida y progresivamente calmará vuestra tos, vaciará vuestros bronquios, destruirá los microbios, fortificando vuestro pecho y os devolverá, con la capacidad para el trabajo, la sana alegría de vivir. El PECTORAL RICHELET no es un jarabe más. Es una preparación científica y racional obtenida tras de pacientes investigaciones de laboratorio y que ha producido ya millares de curaciones, como lo evidencian numerosos testimonios entre los cuales entresacamos los siguientes:

CARTAS DE AGRADECIMIENTO

Un catarro antiguo curado.

Muy complacido le participo que el Pectoral Richelet me ha curado un rebelde catarro que venía padeciendo hace tres años y que sólo me dejaba algo tranquilo en la época de verano.

Como anteriormente había usado otros específicos y sólo el Pectoral Richelet ha sido eficaz para mí, tengo sumo gusto en comunicárselo para que pueda usted hacer uso del testimonio de un hombre agradecido.

JOSE GUERRERO

Lista, 75. - Madrid.

Desapareció la tos.

Me es grato el poderle notificar para su satisfacción, que vengo desde hace tiempo haciendo uso del Pectoral Richelet con unos resultados verdaderamente sorprendentes, pues se da el caso de haber quedado bien de una bronconeumonía en la que tomé para restablecerme su maravilloso Pectoral, además de haber notado con verdadero placer cómo ha ido desapareciendo la horrible tos que me producía una bronquitis atrazada.

No encuentro palabras con que agradecerle, admirado señor, el favor que me ha hecho con su eficaz preparado, tan grato de tomar.

FRANCISCO LOPEZ

Velarde, 15, triplicado. - Madrid.

Libre por fin de la bronquitis.

Por la presente quiero manifestar a usted mi gratitud por el excelente resultado obtenido con el Pectoral Richelet, en caso de bronquitis crónica que tenía postrado a mi esposo largas temporadas en invierno y que le privaba de toda actividad en su negocio.

Ahora, desde que toma el Pectoral Richelet, pasa unos inviernos estupendos, sin necesidad de guardar cama y dedicándose por completo a su negocio.

Sirvan estas líneas para expresar a usted mi más sincero agradecimiento.

MARIA NEVADO

San Jaquín, 10. Madrid.



Este es un nuevo frasco de PECTORAL RICHELET

Es algo más pequeño que el corriente y ha sido puesto a la venta por el Laboratorio Richelet con el fin de que sea más fácil adquirir este eficaz preparado a las personas de modestos recursos.

De venta en todas las farmacias. Nuevo frasco, ptas. 3,25 } Timbre aparte.
Frasco grande, ptas. 5,60 }

GRATUITAMENTE enviaremos folleto interesante para la curación de las vías respiratorias. Pídase al LABORATORIO RICHELET - San Bartolomé, 30 y 32 - San Sebastián.

La garganta estropeada por el tabaco, se suaviza admirablemente con las
PASTILLAS RICHELET
Refrescan boca y laringe, suprimen la tos y facilitan la respiración.

Caja de bolsillo **90** céntimos.
Caja grande: 1,85 ptas., más el timbre.